

L'ECLAIREUR

ABONNEMENTS

Table with subscription rates: Un an \$1.50, Six mois .75, Etats-Unis 2.00

TARIF DES ANNONCES

Table with advertising rates: Mesure agathe: 14 lignes au pouce, Première insertion \$ .10, Deuxième insertion .05

"L'ECLAIREUR LTEE.", propriétaire

ORGANE DU DISTRICT DE BEAUCE

JOURNAL HEBDOMADAIRE

A LA DERIVE

Le mot est bien représentatif, et l'expression peint bien la chose.

A la dérive ! C'est le vaisseau qui s'en va sans commandant et sans direction, battu par tous les vents et balotté sur toutes les mers, pour fatalement aller se briser sur quelques récifs.

A la dérive ! C'est la comparaison que l'hon. MacKenzie King, chef du parti libéral canadien, se sert pour décrire la politique de Sir Robert Borden.

Parlant à New-Market, dans le comté d'York, l'honorable MacKenzie King a repassé la situation politique qui existe dans le Dominion.

Le chef libéral a dit que le gouvernement unioniste n'avait aucune politique, et il a accusé Sir Robert Borden et les membres de son cabinet, de tous les maux du pays ; disant que cette politique "conduisait le pays à la dérive".

Le discours de l'hon. MacKenzie King comprend deux parties : la première est une critique de la politique du gouvernement à Ottawa, et la seconde, comprend l'exposition de la politique libérale.

Le chef de l'opposition a fait appel à l'union et l'unité nationale ; aux fins qu'aucune défection ne vienne détruire cette unité nationale qui dit-il, a été établie de façon non équivoque par la guerre.

S'il nous faut être un peuple uni, a-t-il encore l'hon. MacKenzie King, nous devons envisager tous les angles d'une question et respecter les vues des autres qui diffèrent d'opinion avec nous.

L'hon. MacKenzie King a cité Sir Wilfrid Laurier disant que jusqu'à la fin de sa carrière lui plus que tout autre homme a été mal compris et mal jugé par plusieurs de ceux qui, à l'heure, ne trouvent rien de trop beau pour faire ses louanges et il ajoutait : l'injustice qui fut faite à sa vie, doit être redressée par la justice qu'il faudra rendre à sa mémoire.

Le chef libéral à Ottawa a également fait appel aux ouvriers disant que l'attitude des libéraux devait être une attitude d'appréciation. Pouvons-nous, dit-il, comme libéraux, ne pas apprécier les revendications et les aspirations de ce mouvement.

Et définissant le libéralisme, il dit : "Le libéralisme est pour moi l'expression d'une liberté humaine élargie, que ce soit envers ceux qui travaillent pour le pays sur la terre, dans les villes ou les campagnes, dans les usines ou les manufactures ; que ce soit pour le bien être des femmes et des enfants qui sont dans la gêne dans les foyers ou ailleurs, ou pour la masse des hommes livrés au combat de la vie contre tout ce qui les entoure. Ce que les ouvriers dans n'importe quelle sphère de l'industrie cherchent à avoir est justement ce que nous, les libéraux, avons toujours revendiqué par nos paroles, L'EQUALITE POUR TOUS ET LA CHANCE A CHACUN."

Le gouvernement canadien a fait construire aux chantiers Vickers une série de navires baptisés à l'anglais. Le Progrès du Saguenay s'exprime à ce sujet de la façon suivante : "Canadian Spinner! Canadian Reel! Canadian Pioneer! Canadian Planter!"

En voilà-t-il des mots à déchirer le gosier. Puisqu'il s'agit de marine canadienne, que ne donne-t-on à quelques-unes de ses unités de beaux noms français!

"Cette rage de baptême à l'anglais... "Ce n'est toujours pas pour la... luck!" "Car ces filleuls de l'exclusivisme britannique en ont une déveine!"

LA GASTRALGIE ou pesanteur après les repas sont des manifestations des plus désagréables de dyspepsie acide. KI-MOIDS agréables au goût, neutralisent l'acidité et contribuent à ramener une digestion normale. Préparé par SCOTT & BOWNE, Manufacturiers de l'Emulsion Scott.

Georges Patry 22, RUE DE LA FABRIQUE TEL. BELL 6400 - QUEBEC IMPORTATEUR Vins, Spiritueux, Conserves alimentaires françaises, Café, Chocolat, Cigares de la Havane et de Manille, Eaux minérales, etc., etc. Les commandes de liqueurs par la malle recevront notre meilleure attention, dès qu'elles seront accompagnées d'un certificat de Médecin. Nous avons toujours en main les meilleures marques de Vins et Liqueurs importés directement d'Europe. Demandez notre liste et consultez nos prix avant de donner votre commande ailleurs. SPECIALITE :—Vins de Bordeaux, Bourgogne et de Champagne.

UN MONUMENT A LAURIER

La mémoire du grand Canadien survivra au siècle présent. Dans toutes les parties du Dominion pour lequel il a consacré une longue vie de labeur, on s'agit pour lui élever un monument digne de la grande œuvre que cet homme d'Etat a laissée après lui et qui ne saurait périr.

Ce monument serait élevé sur la tombe de sir Wilfrid Laurier et, pour faire dignement, on a parlé d'une souscription nationale qui devra atteindre le chiffre de \$100,000.

Des listes de souscriptions ont été adressées aux députés fédéraux ou autres personnes désignées par eux. Actuellement, M. Arthur Godbout, en l'absence de M. de La Bédard, notre député au fédéral, a fait la distribution d'un grand nombre de ces listes et s'occupe de prélever des souscriptions. Il compte que tous les vrais libéraux répondront à son appel et souscriront généreusement, ce qui sera facile, du fait qu'on peut souscrire depuis 10 cents jusqu'à \$5.00.

Le comté de Beauce fera son devoir, nous n'en doutons pas, mais l'important est de souscrire au plus tôt, car les listes devront être closes le 1 février prochain.

Souscriptions généreusement.

BONNE ENTENTE

Sous cette manchette, le correspondant de "l'Action Catholique", à Beauceville, publie la nouvelle suivante, dans son courrier :

"Les employés de 'l'ECLAIREUR' ont offert à l'occasion du jour de l'an un cadeau à leurs patrons. D'un autre côté tout le personnel sans soustraire du salaire, Bonne entente et pas de grève à l'établissement."

Nous n'avons pas voulu donner écho, dans le temps, à ce geste généreux de notre personnel, geste qui nous a d'autant plus flattés qu'il attestait l'étroite solidarité et le bon esprit qui règne chez notre personnel. Il est un bon moyen d'éviter les conflits et les grèves dans un établissement où la main d'œuvre est un peu considérable. C'est d'établir un courant de sympathie entre le patron et l'ouvrier, de la part du patron écouter et donner raison aux justes revendications de son employé, et de la part de l'ouvrier respecter dans les limites des exigences permises et des légitimes aspirations.

Quand employeur et employé sont de fidèles servants de la grande loi chrétienne de justice et de charité, les heurts difficiles et coûteux, les conflits graves sont toujours évités et l'harmonie existe toujours au sein d'un établissement.

NOMS PEU CHANCEUX

Le gouvernement canadien a fait construire aux chantiers Vickers une série de navires baptisés à l'anglais. Le Progrès du Saguenay s'exprime à ce sujet de la façon suivante : "Canadian Spinner! Canadian Reel! Canadian Pioneer! Canadian Planter!"

En voilà-t-il des mots à déchirer le gosier. Puisqu'il s'agit de marine canadienne, que ne donne-t-on à quelques-unes de ses unités de beaux noms français!

"Cette rage de baptême à l'anglais... "Ce n'est toujours pas pour la... luck!" "Car ces filleuls de l'exclusivisme britannique en ont une déveine!"

LA GASTRALGIE ou pesanteur après les repas sont des manifestations des plus désagréables de dyspepsie acide. KI-MOIDS agréables au goût, neutralisent l'acidité et contribuent à ramener une digestion normale. Préparé par SCOTT & BOWNE, Manufacturiers de l'Emulsion Scott.

LA VIE DE FAMILLE

Le retour du premier de l'an est toujours pour notre peuple une source de joie. C'est pour ainsi dire la fête de la famille, la fête de l'amitié, de la réconciliation, des bons souhaits.

Emportés par le tourbillon de la vie moderne, étourdis par le bruit des affaires, absorbés par les besoins de toutes sortes, nous sommes trop portés à oublier l'importance que tiennent, dans notre vie nationale, ces fêtes exclusivement nôtres.

Peu à peu on néglige les petits détails, puis, un jour, on s'aperçoit que tout est changé, qu'on n'est plus attiré par la même force, que l'on s'est graduellement éloigné des sentiers dans lesquels nos pères et nous-mêmes avions marché si longtemps.

L'abandon de nos vieilles traditions est un élément de faiblesse, c'est le commencement de l'apostasie nationale. Jamais les fêtes et les célébrations liées aux autres races ne pourront éveiller en nous les mêmes sentiments que les souvenirs que nos ancêtres, familles, et si nous les abandonnons, nous deviendrons "un peuple sans histoire", parce que rien ne nous rattacherait plus à notre passé glorieux.

Ces vieilles traditions tiennent bien plus de place que l'on ne pense dans notre vie nationale. La vie de famille s'allume de ces fêtes, et c'est en elle qu'elle puise sa vigueur.

On se plaint, avec trop de raison hélas, de la disparition rapide de cette vie de famille, on déplore l'effacement de l'autorité paternelle au foyer. L'indépendance précoce des enfants et la soif de la liberté qui les pousse hors du toit familial.

Si les parents faisaient un petit examen de conscience, ils verraient que souvent ils n'ont pas fait les efforts nécessaires pour maintenir cette autorité, pour alimenter la vie de famille.

Y a-t-il rien de plus impressionnant pour de jeunes enfants que de voir leur père et leur mère, se rendre, au commencement de chaque année, s'agenouiller aux pieds de l'aïeul pour lui demander sa bénédiction.

Et comme les enfants imitent les parents, ils seront comme eux, en cette circonstance et dans les résolutions de l'année il y aura toujours celle du respect de l'autorité paternelle.

Puis, au cours de l'année, le retour des grandes fêtes verra se renouveler la grande réunion de famille du jour de l'an, et peu à peu se prendra l'habitude de considérer les parents comme les meilleurs amis, comme ceux que l'on doit chérir davantage, auprès desquels on trouve la vraie gaieté.

La force de résistance de la race française au Canada a été dans l'union étroite de la famille. C'est la famille qui, par sa persistance, est devenue possible comme c'est par les parents que la nation s'est soutenue. Si nous voulons résister aux orages du temps et des passions amentées contre nous, nous devons préserver nos anciennes traditions si imprégnées de foi. C'est le souhait que nous formons pour la nationalité canadienne française à l'heure de cette année nouvelle.

J. Albert FOISY.

LE CHANGE

Nous reproduisons de la "Rente", l'intéressante revue bimensuelle publiée par la maison Versailles-Vidrieraire et Boulais, sous la direction de M. Olivier Asselin, cet article d'actualité :

En 1918 le Canada a importé des Etats-Unis pour \$791,000,000 de marchandises et il leur en a vendu pour \$417,000,000. Tant que le mouvement commercial entre les deux pays n'aura pas été équilibré, le cours du change ne sera pas favorable. Nous serons sur le marché américain dans la position de gens qui dépendent plus de leur revenu, du papier, par conséquent, ne peut être pris qu'au rabais. Autrement nous avions, pour bonifier nos comptes avec les Etats-Unis, le produit de nos exportations sur les autres pays, et même quand nous étions légèrement en déficit le bon état de nos finances nationales nous valait crédit. Aujourd'hui c'est chacun pour soi les Américains comme c'est leur droit, préfèrent leur papier à notre, et puisque, dans nos compensations mutuelles, il y a plus de papier canadien que de papier américain, pour chaque dollar canadien ils exigent un dollar cent, un dollar sept, un dollar dix.

Cette année, si nous achetons aux Etats-Unis la même somme de marchandises que l'année dernière, le change seul nous coûtera de 40 à 50 MILLIONS. Que le cours du change monte à 20 pour cent, ce qui n'est pas impossible, et pour le Canada c'est une perte sèche de 100 à 150 millions par an. Les Etats-Unis n'achètent de nous que ce qu'ils ne peuvent produire et dont ils ne peuvent se passer; nous, malgré nos produits, nous sommes réduits à leur acheter automobiles de luxe, habits et vêtements de luxe, nouveautés de luxe, vin, autres articles de luxe. Nous sommes de si bonnes poires que nous aurions vraiment mauvaise grâce de nous plaindre. Il n'y a qu'un moyen de rétablir en notre faveur le cours du change, c'est de gaspiller moins et de vendre davantage.

COUR SUPERIEURE

Province de Québec District de Beauce

No. 466. Dame Marie Patry, épouse de Gédéon Gendron, commerçant, de Ste-Marie Beauce, dément autorisée à ester en justice. Demanderesse,

vs Le dit Gédéon Gendron, Défendeur. Une action de séparation de biens a été instituée le 10 janvier 1920. Beauce, 12 janvier 1920. Fortier, Gilche & Dutil, Pros. de la demanderesse.

M. WEBSTER AU SENAT QU'EST-CE QUE LE BOLCHEVISME ?

Comment cette nomination est appréciée à Québec.—La jeune ambition de M. Sévigny.

« L'Autorité » Québec, 16.—La nomination de M. Lorne C. Webster au Sénat a mis les langues en branle toute la semaine à Québec.

D'abord, on déplore grandement le fait que les Canadiens-français perdent un siège à la chambre haute. M. Lorne C. Webster succédant à M. Sheyn. En dépit de son nom, M. Sheyn était aussi Canadien-français que les Marcellin Wilson, les C.A. Wilson, les Handfield, des Prendergast, les Warren et les Harwood. Et M. Lorne C. Webster n'avait même pas l'excentricité si c'en est une—d'être de Québec, puisqu'il habite Montréal.

Ensuite, la nomination de M. Lorne Webster est une maladresse tape appliquée à M. Albert Sévigny. On sait que M. Sévigny n'a rien ménagé afin de décrocher le fauteuil au Sénat par lui-même, mais pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose. Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

Il ne faut certes pas après du parti libéral de Québec, voyages à Ottawa, supplications, déclarations, larmes et sourires il n'a rien épargné. Mais il semble bien que son titre d'ancien ministre ne lui serve pas à grand chose.

AUX CULTIVATEURS

AVOINE, BLE-D'INDE, FOIN, PATATES : AU CHAR

DEMANDEZ NOS PRIX — PROMPTE EXPEDITION

J'achète les lards frais en carcasse en n'importe quelle quantité. Tous les produits de la ferme.

Prix payés: les dernières cotations du marché. UNE QUANTITE DE PALETOTS DE SOLDAT, A UN PRIX RAISONNABLE.

HERVE RHEAUME

NEGOCIANT EN GROS

Bureaux : 11 Sault-au-Matelot, Ch. 9, Québec St-Georges-Est, Co. Beauce.

J.-L. VACHON, Manufacturier de Portes & Chassis

St-Joseph, Co. Beauce

Bois de charpente, de toutes dimensions, en grosseur et en longueur, etc. Bois préparé, séché, de toute qualité et de toute largeur, suivant demande faite par l'acheteur. Bois baguettes, pour finition ou avec V.-Claboard figuré, porte de chambre, armoire, moulures de toutes sortes.

Nous manufacturons les portes et chassis de toutes dimensions et de qualité extra.

Sur demande, par lettre, J.-L. Vachon se rend voir le client pour lui vendre tout ce dont il a besoin. Les marchandises sont livrées, freight payé à destination.

Toute demande est sollicitée. Nous pouvons vendre dans tous les endroits de la province.

Offres Spéciales

Aujourd'hui je vous offre, à prix spéciaux, Robes de carottes, Sweaters pour hommes, femmes et enfants, Sous-vêtements en laine pour hommes, Bas, Mitaines, Couvertures de lits et Couvertures de voitures et à chevaux. Pardessus de toutes grandeurs pour hommes. Un lot de Bottines en feutre pour hommes, femmes et enfants. Gants en laine pour hommes.

LE TOUT AU PRIX DU GROS. Venez me voir, c'est pour votre intérêt.

J.-A. JOLICOEUR

Marchand-Général

Beauceville-Ouest, Co. Beauce.

Sémité Prématuration

Le célèbre Dr. Michonoff, une autorité sur la sémité prématuration, dit qu'elle est "causée par des poisons engendrés dans les intestins". Lorsque votre estomac digère bien sa nourriture cette sémité prématuration disparaît. Formez de matière empoisonnée qui est la cause d'une sémité prématuration et qui abrège votre vie. Réglez votre digestion prenant 15 à 30 gouttes de Sirup Scott après les repas.

NOUVEAUX CONSEILLERS

Les élections municipales, pour la paroisse de St-François, ont eu lieu jeudi matin, comme nous l'avons annoncé, et devant le nombre des candidats, on a dû tenir le bureau de vote. Les messieurs suivants étaient en lutte: MM. Philippe Bolduc, Gédéon Mercier, Siméon Roy et Jos. Veilleux. Voici les noms de ceux qui ont été élus: MM. Joseph-Alfred Veilleux, 255 voix, Gédéon Mercier, 245 voix, Philippe Bolduc, 235 voix, M. Siméon Roy, 111 voix.

Nos félicitations aux nouveaux élus.

Aussi

Un choix superbe de CHAUSSURES de toutes sortes et à des prix sans rivaux.

A. RODRIGUE

Marchand-Général

Agent des Pathés "Stewart" SAINT-GEORGES Co. BEAUCE

# Page Feminine

## MES VOEUX

Aujourd'hui, j'aurais trois ou quatre sujets de chronique : un billet aux Enfants de Marie, où je dirais leur zèle, leur très grand succès qui a dépassé, j'en suis certaine le chiffre le plus haut de leur ambition filiale. Un autre billet où je glisserais un mot à la grande amie qui s'est unie à elles, qui s'est dévouée et a réussi, par son aide et ses conseils, à extraire de ce Euechre, une recette phénoménale pour notre val si petit, si petit. Et je terminerais par un bravo à tous ceux qui ont assisté à la fête, qui ont donné si généreusement aux jolies vendeuses, à ceux qui ont évalué royalement le travail de la première élève du Couvent de Beauceville ; aux enchérisseurs de bonbonnières, et je louerais les raffales qui ont plus que quintuplé les pièces d'or.

Sur un papier aux teintes les plus tendres presque sur des corolles de fleurs, j'écrirais de ma plus belle écriture, pour les remerciements de l'après-midi enchantée dont notre cœur garde un souvenir délicieux. Il m'a semblé, à d'autres aussi que nous avons quitté la terre, ses misères ses tristesses, que nous étions sur le parvis d'un ciel écoutant des choses qu'une oreille terrestre n'entend pas : dans le lointain, un piano où des mains musiciennes dirigent une voix qui chante son propre poème, et les vers sont beaux, doux, bercés, comme le soir jolî qui vient, s'étoile et que l'on regarde par la fenêtre aux vitres claires. J'aurais aussi, une adresse enluminée d'émotions pour cette grande si gracieuse, qui est venue dire ses remerciements, sa reconnaissance à ses aînées. Et je prendrais sur mes genoux, une à une, toutes mes délicieuses petites fleurs, dont les mains belles se sont soulevées de leurs jupes dentellées, jusqu'à leurs lèvres caressantes pour m'envoyer des baisers. Oh ! mes petites filles tendres, mon amour maternel, qui s'est à peine résigné à ce vu vision qu'une autre fleur vêtue de paix, de beauté mystique, nimbée des reflets éternels, au même rythme que vos petits doigts me jetait elle aussi, la caresse triste des anges envolés, et avec elle, je vous ai toutes mises à l'entour de mon cœur.

Il me faudrait écrire aussi au Cercle des Fermières, dont j'admire l'œuvre beaucoup, beaucoup, et qui me fait l'honneur de mettre mon nom en tête d'une section. Leur souhait de succès, que leur société se développe, s'agrandisse, qu'elle devienne la plus florissante de la Province. Je les félicite du choix de leur Présidente, cette dame a fait des merveilles de fleurs... en papier crépé, que tous ont admirés l'autre jour ; cela donne fort à penser sur la beauté des autres jardins que crée le roi soleil et les doigts travaillants de femmes actives ; je vois déjà les succès en maguets, en lys, en pivoines roses et les mouceaux de fleurs bleues. Les carrés du potager se métamorphosent, et leur versé du soleil, de l'azur, des pluies bienfaisantes et de douces ondées, il faut qu'elles soient belles les fleurs du Cercle de Beauceville, superbes les légumes, fines les toiles, et riches les rûchers où bourdonnent les abeilles. En quelques jours de fin de septembre, après bien des soins, des ennuis, nous irons applaudir à vos succès en fleurs, en fruits, en miel. Mesdames du Cercle.

Mes dernières lignes—j'avais ordre d'y consacrer toute ma chronique—iront à Monsieur Desjardis, le directeur de tous les Cercles de Fermières, pour le remerciement de l'envoi de son journal, qui ne manquera pas d'intéresser toutes celles qui le liront, je l'ai lu, article par article, les trouvant tous jolis, de puis "Le bécot" dont j'ai admiré l'œuvre, jusqu'à un dernier de la page, j'ai été heureuse d'y rencontrer des noms connus et des signatures promettant de bons écrits. Les Revenus essentiellement Canadiennes-Françaises devraient être encouragées par tous ; il faut réveiller nos sentiments patriotiques, "S'ouvrir pour grandir" comme nous le dit la chère Madeline de La Rivière Moderne. Il y a trop d'inertie chez-nous et c'est dommage !

Dans ces pages vraiment noires, une douceur s'insinue qui nous fait mieux aimer le pays, l'on en parle dans un langage plus connu, ce qui est Canadien et Français est plus nous.

Un bon mouvement, mes petites amies, donnez vos noms, abonnez-vous à la bonne Fermière en faisant partie du Cercle. Secondons le dévouement de ceux qui se mettent en tête d'un si beau mouvement : soyons épîtres comme elles, en avant ! mes vaillantes.

COUSINE JEANNE



### SIMPLE IMPRESSION

Ce n'est pas un compte-rendu que je veux écrire ici, ni un billet doux à l'adresse de ces Dames admirables qui nous ont procuré, avec tant de charmes, l'autre soir la joie de goûter, durant une heure, le vrai vie si pure de vertus et de dévouement, de nous enlever de la senteur si prenante des fleurs de leur âme, s'épanouissant en serbes de profonde reconnaissance. Il me faudrait un trop long volume et d'autres plumes que la mienne en parleront dans la narration de ces belles fêtes du centenaire de Jésus-Marie.

C'est un souvenir ému pour ces chères et dévouées maîtresses que je veux laisser ici, une caresse à ces petites âmes blanches et blondes qui ont jeté les baisers du bout de leur petits doigts d'ange, les ayant été puiser dans le corolle pur de leur cœur innocent ; c'est une louange aux aînées du pensionnat qui ont été si dignes et si bien dans l'exécution du programme, un mot de gratitude aux anciennes élèves qui ont témoigné à leur Jésus-Marie une si profonde reconnaissance ; enfin, c'est une attention toute spéciale à la Supérieure de cette maison, dont la dignité et la grâce, son calme et son affabilité respectueuse et sincère appellent l'estime et l'affection ; c'est une fleur d'admiration que je voudrais bien vivace et bien odoriférante pour l'inspiration de tous ces beaux sentiments de gratitude que des vers ont exprimés en cadence agréable et légère, en prose d'une gracieuse inspiration et par tous ces gestes, tous ces sentiments, toutes ces attentions où perçait, à chaque instant, les vœux de la reconnaissance et de la gratitude.

Et mon article sera pas plus long que cela. Ce que nous avons vu, à cette réception du vendredi, 16 janvier, dans la salle de musique des Dames de Jésus-Marie, à Beauceville, vous pouvez le deviner tout aussi bien que moi et mieux le rendre encore ; une salle brillante de lumières et de vie, de petites fleurs vivantes enroulées dans des bordsaux de platane, de verdure et d'oriflamme, le chant d'une cantate où le mérite de chacune et de toutes est gracieusement célébré, des amies reconnaissantes qui s'ouvrent à la joie de chanter leur merci, la grâce de cette fête intime, l'atmosphère de gratitude qui nous entoure et nous fait connaître un peu mieux encore un monde de pureté et de bonheur.

Ce merci généreux, enthousiaste, sincère et gracieux, nous l'emportons avec nous comme une faveur venant d'un être cher et que l'on conserve précieusement pour les jours de tristesse et d'affaiblissement, comme un vitium qui soutient l'âme et la relève aux heures où tout semble sombre et désert autour de soi. Il nous dira, dans le langage effacé que prennent les choses lointaines que si jamais la gratitude est chassée des cœurs humains, elle cherchera son dernier et suprême asile dans les cloîtres où tant de zèle et de dévouement se consomment en un lumineux foyer.

Alberte.

### PROFIL PERDU

J'aimé qu'en un profil très doux Son visage à peine s'évoque, Dans le demi-jour équivoque Dont la langueur pénètre en nous.

Le silence ému garde encore Le charme inquiet de sa voix. Je la regarde, et j'entrevois Des choses d'elle que j'ignore.

Elle rêve. Son front baissé Découvre un peu de nuque blanche Et son cou fragile se penche, Indolennement, comme lassé.

Ses cheveux surtout, que rattache Un peigne invisible, me font Au cœur le mal doux et profond Des grands amours dont on se cache.

Devine-t-elle mon émoi? Du moins, elle n'est pas complice Du désir profane où je glisse... Ses yeux mêmes sont loin de moi.

Seule, une ombre mystérieuse Souligne en ses traits effacés Un coin de lèvres que je sais Mélancoïque et sérieuse.

Plus tendre en ce profil perdu, Son charme épars se régénère. Malgré moi, j'ai la nostalgie D'un bonheur qui m'est défendu.

Ce n'est qu'une minute brève, A peine un souffle passager Qui fait en mon cœur voltiger La cendre ancienne d'un rêve.

Je ne suis dupe qu'à moitié De l'illusion qui me berce ; C'est comme une ombre qui traverse Notre lumineuse amitié.

Sans espoir qu'elle m'appartienne, Je ne crains pas d'être déçu ; Je ne l'aime qu'à son insu. Quand plus lointaine elle est plus Miennne.

ANDRÉ RIVOIRE.

Allez donc chez  
**A. C. ROUTIER**  
BIJOUTIER  
50, Côte de la Montagne

Vous y trouverez un très grand choix en fait de Bijoux, Montres, Lampes électriques, Argenteries, Verre taillé, etc.

### LES MALHEUREUX

Lorsque nous lisons des faits quotidiens qui nous font frémir de rage impuissante, qui nous emplissent le cœur de bouillante compassion, l'on se dit que nos malheurs sont de petites joies à les comparer aux misères qu'endurent des milliers d'autres.

Je lisais quelque part que, les enfants en l'absence mourraient de faim ; une jeune Princesse qui vient de débarquer à Paris raconte des faits émouvants, elle dit que les enfants vont par les rues à demi vêtus et la figure livide, les membres décharnés et que tous leurs nerfs crispés crient la faim. Les femmes et les enfants se pressent aux abords des hôtels de Paris attendant un bien mérité qui s'allonge toujours, bien après que le soleil est descendu derrière le rideau de la nuit. Ils attendent le demi pain qu'on leur vendra et qui ne comblera, tant il est pauvrement confectionné d'ingrédients de dernier ordre, qui ne satisfiera pas de je, cette faim qui les traîne et les fait pleurer.

Pouvons-nous lire de ces écrits sans éprouver une tristesse mêlée de rage ? pouvons-nous croire qu'il y a des enfants qui meurent du manque de nourriture ? la chose semble impossible, lorsque nous constatons la richesse du pays même, hélas ! la chose est authentique, l'on meurt de faim en Russie.

Cette Princesse a rencontré une jeune femme tenant entre ses bras un bébé trop grand pour être porté, mais il était si faible qu'il ne pouvait se tenir sur ses jambes ; elle lui offrit de l'argent, mais, la mère les yeux agrandis par la souffrance morale autant que physique, refusa en pleurant : "Ce n'est pas de l'argent que nous voulons, c'est du pain".

Plus loin, elle vit un bouledogue qui avançait en courant, il tenait un os dans sa gueule ; un petit garçon ramassé le long d'un mur, qui attendait aussi sa portion de pain, le regardait venir avec des yeux de haine et d'envie, prêt à se jeter sur le chien pour lui enlever son butin, si une main ne l'eût retenu.

Combien il est triste de constater une si pitoyable misère, qu'il fait mal à l'âme de lire de ces récits qui compriment le cœur, le serre comme dans un étau, le comprime comme une épave, et finalement fait mourir les larmes aux yeux. Que faire pour ces malheureux qui sont victimes des traditions de leur pays, ils souffrent peut-être parce que leurs gouvernants se sont trompés, ils meurent plus tôt qu'ils n'auraient dû, parce que leur pays est pauvre et qu'il manque d'intelligence surhumaine ne peut contrôler leur destinée.

Ah ! si au moins ils ne souffraient pas de la faim !

Et dire que nous souffrons à la pensée que l'un des nôtres n'a pas la tranquillité d'esprit, l'on voudrait toujours tant donner à nos enfants, bonbons et fruits, etc., souvent à distance ces choses ne peuvent être fournies en abondance, lorsqu'il s'agit de pension par exemple, et nous en éprouvons du chagrin, mais que nous chagrins en les voyant manger ces bonbons et ces fruits, ce n'est pas de la tristesse que nous éprouvons, c'est de la pitié. C'est à se ronger les poings d'impuissance !

N'avez-vous jamais éprouvé un serrement de cœur à voir un enfant devant une dévotion de magasin, manquant de ses yeux des chocolats et bonbons roses ?

Il n'y a pas deux semaines j'en ai vu un, attiré moi-même par le bel achalandage d'un marchand de fruits, regardant de ceux de ces malheureux en pyramide, les belles pommes "Duchesse" rangées sur un lit de mousseline blanche et les raisins "Malaga" serrés les uns sur les autres, tout cela parmi des rayons de lumière qui frappaient en plein sur de délicieuses oranges non jointes d'un panier de prunelles blanches, c'était vraiment un bel étalage, digne d'être admiré. Soudain je me suis frotté par quelque chose, et j'aperçois le petit garçon en question qui me regardait avec des yeux suppliants, il me dit : "Wont you give me five cents, I would like so much to get one of these nice apples".

Sans que je lui ai dit de me suivre, il entra avec moi dans le magasin, j'achetai des pommes couleur de soleil qui se couchent par une journée trop chaude d'été, et je lui en donnai dix, je ne me suis pas souvenu de lui dire merci, mais bah ! qu'est-ce que cela me faisait ? "Il plongea" ses dents dans la chair d'une pomme mit l'autre dans sa poche, nous sortîmes ensemble ; lui prit le devant de quelques pas. Tandis que je le regardais se diriger vers son appartement, j'entendais les "cries et les craques" que faisaient les mâchoires de l'enfant en mâchant, puis, je continuai mon chemin. Depuis, c'est la première fois que j'en parle, et c'est parce que j'ai comparé la petite gourmandise du bambin à la faim horrible qui l'iraille les entrailles des femmes et enfants de Russie.

BERNADETTE

Ottawa, Oct 1919.

### CORRESPONDANCE

Bernadette—Où, ils se sont bien amusés à la danse, des parties de cartes, des thés, le gâteau des rois très et très proclamé deux royaumes éphémères, dont les réminiscences heureuses semblaient plus liers que les couronnés d'aujourd'hui. Encouragez-moi, mes amis, de vous faire des fêtes de joie, doivent se quitter en passant les soins hospitaliers, tandis que les trénes du vieux monde, supposés se transmettre de génération en génération, sont bien chancelants... Comme les travailleurs sont si nombreux, et comme les besoins de nos nouvelles que vous me donnez de Jean ! C'est si bon d'espérer, et il fera un homme, vous verrez, qu'il vous rendra un jour tout ce que vous avez fait pour lui. C'est bon de compter sur la tendresse, le dévouement de ses grands garçons, je vous le certifie. Alors je ne briserai pas le sceau. J'en aurai soin autant qu'elles sont fragiles ces choses qui scellent les billets et les coeurs !

B.B.—Je vous remercie du nouveau collaborateur, dites-lui un mot de bon accueil, qu'il passe la nuit ouverte. Vous m'amusez, vous ne savez pas ! Si c'est la mienne qu'il faut mesurer, ne manquez pas de me le dire, je ne voudrais pas vous causer d'ennuis. Il ne faut pas trop jouer le rôle des mites, se former partout, nous avons si peu de défense contre ces petits insectes, sans âmes, qu'en pensez-vous ?

Le cercle des Fermières est formé ici aussi. Les paroisses voisines prêtent-elles leurs conférences ? Ce serait gentil comme tout, ne manquez pas de me le dire. C'est mon premier devoir de présidente de la section littéraire que j'accomplis... j'espère que vous en comprendrez l'honneur.

C.-J.

Une femme aimable ne vieillit jamais.

# 25 P. C D'ESCOMITE

Confections pour messieurs, 25% d'escompte.

Fourrures manufacturées, 25% d'escompte.

Confections pour dames, 25% d'escompte.

La plus grande chance d'économie réalisable.

Vente de marchandises blanches et rabais réconfortants dans tous les autres rayons.

C'est notre première grande vente de l'année, la première illustration de notre plan d'affaire pour 1920.—Nous ne cherchons que le bien du public.

Une profusion de bons marchés dans tout le magasin. Marchandises pratiques d'utilité, des offres imprévues dans des lignes très avantageuses.

Dans la perquisition obligée par l'inventaire, nous rencontrons des quantités de lignes qui sont négligées durant l'année. C'est le temps d'en débarrasser la place, nous n'y manquons pas.

A la faveur de cette première vente de l'année, nous donnons dans tous les rayons une réduction spéciale de circonstance.

Achetez vos fourrures, pardessus, paletots pour dames et messieurs, complets et costumes pour filles ou garçons.

Vous obtenez sous les circonstances la plus forte réduction qui peut s'attendre, nos prix sont établis sur une base de petits bénéfices. 25% veut dire l'abandon de tous nos profits.

Soyez des nôtres, vous travaillez pour nous.

## MYRAND & POULIOT

ST-ROCH, Québec

JEANNE D'ARC

Pour B.B.

### CETTE CONFIANCE

dont le public semble nous favoriser depuis déjà plusieurs années, nous indique toujours notre marche à suivre, dans nos annonces d'abord, dans nos ventes ensuite. Inutile de promettre PLUS DE BIENTRE QUE DE PAIN par des annonces à sensation, mensuelle, semi-mensuelle ou annuelle, nous ne ferons que

### DEUX VENTES PAR ANNEE FIN DE SAISON

Nous permettant d'écouler à des prix marqués et véritables, ce qui nous reste de la dernière saison, pour faire place aux nouveautés arrivantes.

### ENCORE CETTE ANNEE

Nous anticipons de faire accourir notre population, celle qui recherche l'économie par ces temps de hauts prix dans tous les domaines, lesquels ne semblent pas appelés à disparaître dans le cours de l'année présente et nous pouvons l'affirmer sans crainte car nous parlons à un public averti et qui se débat en face de ce grand problème depuis quelques années.

Nous nous permettons de lui conseiller bien humblement de faire amples provisions de marchandises dès le début de cette année, et de bénéficier en plus des prix spéciaux que nous offrons dans nos listes de débarras.

### DE L'ESCOMPTE DE 10%

sur tout notre assortiment, durant 10 jours, et de 25 à 50 p. c. sur plusieurs lignes de confections et fourrures.

Si l'on considère que nos prix de vente actuels égalent ou à peu près le prix de revient du jour, n'est-il pas intéressant pour tous de faire amples provisions... Nous vous le conseillons.

*Jules Gauvin*

183, rue

T-JOSEPH, QUE.

Représ. Semi-Ready

### L'inventaire est terminé

Le mot d'ordre de notre grande vente de janvier 1920. Convertir en argent un surplus de stock de \$48,000.00 accumulé durant les trois dernières années : Voilà le mot d'ordre de cette vente à réductions générales qui commencera

### LUNDI, LE 12 COURANT.

Nous frapperons fort, avec la détermination de détruire les nouveaux prix afin de faire place aux anciens durant les 10 jours qui suivront.

L'homme particulier qui désire un complet fait sur mesures, avec ajustement parfait et un fini irréprochable, notre tailleur, M. Ed. Dion, vous offre des avantages exceptionnels et confectionnera pour vous un complet sur mesures en tweed de fantaisie, serge anglaise ou en vécula bleu marine ou noire ; d'une valeur réelle de \$39.50, pour... \$29.75

Valeur réelle de \$48.00, pour... 38.50

Valeur réelle de \$57.00, pour... 46.50

## Syndicat de Québec

ANGLE ST-JOSEPH ET DE LA COURONNE

QUEBEC

FERNANDO

Une femme qui remplit bien sa destinée de femme est pour l'homme un ange tutélaire.

Le temps n'est que l'espace entre nos souvenirs.—Amiel.

### CADEAUX DE NOEL

Le plus bel assortiment d'ivoire qu'on puisse trouver. Vaut la peine d'être vu.

### CHOCOLATS

Bonbonnières pour tous les goûts et de tous les prix. Le meilleur chocolat à la livre !

### PARFUMERIE

Tout ce qu'il y a de meilleur, de plus beau et de plus nouveau ! Sets complets, comprenant : Parfum, Poudre de Riz, Poudre Talcum, Lotion, Eau de toilette, Rouge compact et Poudre.

### BIJOUTERIE

Chaînettes, or et argent ; Médailles sculpturales, or et argent ; Médallions, Croix, Pendentifs, or et argent ; Camées avec chaînes en or ; Bagues ; Chapelets ; Plumes-fontaines montées sur or, etc., etc.

### ARGENTERIE

Magnifiques Pateaux, Beurriers, Chandeliers, Porte-fleurs, Tasses pour bébés, etc.

### DIVERS

Sets à toilette, Manicure en nacre de perle, Trousses de voyage, Brosses de tous genres, Porte-gants, Porte-musique, Sets à Barbe, Tabagies, Cendriers, Porte-Monnaie, etc.

La Pharmacie Deschenes  
Beauceville, - - Que.

# LE MERVEILLEUX REMÈDE AUX FRUITS

### Chaque foyer canadien a besoin de "Fruit-a-tives"

"Fruit-a-tives" apporte un prompt soulagement, et assure une guérison rapide à tous ceux qui souffrent d'Indigestion, de Constipation, de Névralgie, de Rhumatisme, de Maux de Tête, de Douleurs dans les Reins ou du Dos, d'Éczéma et autres maladies de la Peau. S'ils suivent le traitement à la lettre, "Fruit-a-tives" est le seul remède fait de fruits.

## LE SIXIÈME ANNUAIRE STATISTIQUE DE LA PROVINCE

IL A ÉTÉ PRÉSENTÉ, MERCREDI DERNIER, A LA CHAMBRE, PAR L'HON. M. DAVID.

L'honorable M. David, secrétaire de la province, a présenté, mercredi dernier, à la chambre le sixième annuaire statistique de la province, qui contient quelques sections de plus que celui de 1918, quoique ses grandes divisions soient restées les mêmes.

La première partie de l'Annuaire contient un aperçu chronologique de l'histoire de la Nouvelle-France et plus particulièrement de la vie économique de la province de Québec, depuis la Confédération. Les événements qui y sont signalés, sont brièvement sans doute, s'étendant de 1492 au 30 juin 1919.

D'après les rapports municipaux, la population de la province de Québec, au commencement de l'année 1918, était de 2,380,042 habitants, dont un peu plus de la moitié vivait à la ville, soit 1,225,451 habitants, et l'autre partie formant les groupements urbains de 1,154,591 habitants. La province comptait, à cette date, 18 cités, 89 villes, 220 villages et 887 municipalités rurales. Les municipalités de campagne et de villages étaient elles-mêmes groupées en 73 comités municipaux. La population indienne amérindienne au 1er janvier 1917, elle comptait 12,336 membres contre, 11,298, lors du dernier recensement fédéral.

Le Mouvement démographique de la province est consigné dans un chapitre spécial de l'Annuaire. L'on y trouve, entre autres, les données suivantes, pour l'année 1917: taux moyen de la natalité, 37.76 par 1000 de population; taux moyen de la mortalité, 15.76 par 1000 habitants; taux moyen de la mortalité infantile (enfants de moins de 1 an), 138 par 1000 naissances; accroissement naturel de la population, 20.99 par 1000 habitants.

Le Bureau des Statistiques s'est procuré, grâce aux protonotaires de la Cour Supérieure de la province, gardiens des registres de l'état civil, les statistiques du mouvement de la population pour l'année 1918. D'ordinaire, ces chiffres sont publiés dans le rapport annuel du Conseil Supérieur d'Hygiène. Mais comme leur présentation n'est faite que de un an et demi à deux ans après l'expiration d'une année, l'état préliminaire que contient l'Annuaire, pour l'année 1918, paraîtra sans doute intéressant bien que ces chiffres ne soient pas définitifs. L'on y lira, entre autres, l'inscription de 82,521 naissances ou baptêmes, 13,931 mariages et 55,803 sépultures, laissant un excédent de population de 26,718. L'on constatera, dans le dernier paragraphe ci-après, pourquoi cet excédent n'est pas plus considérable.

L'état sanitaire de la province est encore enregistré par le Conseil Supérieur d'Hygiène, qui fournit des chiffres fort instructifs à ce sujet, dans son rapport annuel. Les décès y sont consignés en donnant les causes et l'on y remarque, entre autres, pour l'année 1917, un total de 37,875 décès. Les principales causes par maladies contagieuses et diarrhéiques, sont les suivantes, avec leur nombre de victimes: diarrhée, 4,509; tuberculose, 3,225; typhoïde, 671; rougeole, 695; diphtérie, 509.

Un tableau résume, dans ce chapitre, les ravages causés, à l'automne de 1918, par la grippe espagnole, dont le nombre de victimes rapportées s'élève à 13,139.

L'annuaire contient encore cette année une vue d'ensemble sur le mouve-

ment ouvrier, au cours de l'année 1918, accompagnée d'une statistique relative à l'application de la loi des différends ouvriers de Québec, donnant les causes et les résultats de ces différends depuis sa mise en vigueur, le 28 mars 1901, jusqu'au mois de septembre 1919. L'on trouve encore, dans cette partie du volume, des études et des statistiques sur les syndicats professionnels, les sociétés d'agriculture et cercles agricoles, les conditions et grèves, l'inspection du travail, les bureaux de placements et les accidents de travail.

Au chapitre de la "Provoinance" on voit que, en 1918, 169 Compagnies d'assurance faisaient des opérations financières. Ces compagnies avaient alors en vigueur dans la province des polices au montant de \$190,732,231. Les Sociétés de secours mutuels, au nombre de 108, dont 23 extra-provinciales ont payé au cours de l'année 1918 des réclamations, dans la province, au montant de \$2,657,041.

La Banque d'Épargne de la cité et du district de Montréal est la plus puissante du genre dans la province. Son dernier état financier expose qu'elle a un actif de plus de \$3,000,000, pendant que les dépôts que lui confient ses clients s'élevaient, à cette date, à plus de \$24,000,000. La Caisse d'Économie de Notre Dame de Québec est encore une institution financière très prospère. Ses recettes, au cours de l'année 1918-19, se sont élevées à plus de \$18,000,000, pendant que son avoir atteignait \$18,100,000. Enfin, les Caisse populaires, dont les opérations pour l'année 1918 couvrent plus de 25 pages de l'Annuaire, ont été, encore cette année, l'attention toute spéciale du Bureau des Statistiques. En outre de l'exposé relatif à la loi qui gouverne ces caisses et au modus operandi de celles-ci, l'on trouve, dans ce chapitre, un état rétrospectif des prêts effectués et des bénéfices bruts réalisés par les Caisses populaires, depuis leur fondation respective. Entre autres choses, l'on y voit un petit tableau qui résume les principales statistiques relatives à ces Caisses populaires depuis quatre ans. Depuis cette date, le nombre de caisses faisant rapport a augmenté de 7; celui des sociétaires, qui était de 23,614, est monté à 27,593; les déposants ont vu leur nombre s'accroître de 13,696 à 20,672; les emprunteurs deviennent aussi plus nombreux, de 6,728, ils sont passés à 8,056; les prêts consentis, qui avaient été au nombre de 8,983 en 1915, ont atteint le chiffre de 14,293, l'an dernier; le montant total des prêts consentis, pour les deux mêmes années, a été respectivement de \$1,483,160 et de \$2,623,032; enfin, les profits réalisés sur les prêts ont plus que doublé dans ce court espace de temps, de \$89,899, ils sont montés à \$189,038.

L'on y trouvera aussi des détails relatifs aux 98 caisses qui ont fait rapport, établissant les opérations de la Caisse et l'état du Bilan. Un tableau donne le résumé des prêts consentis par les Caisses populaires et 1917 et en 1918, par catégories de prêts, à partir de \$1.00 jusqu'à \$1,000.

Aux sujet de la Colonisation, M. l'abbé I. Caron fait connaître, dans une étude des événements politiques de la 17-96 à 1880 qui ont eu une certaine répercussion sur le développement de la colonisation, qui se déroule depuis cinq ans dans l'Annuaire, verront toutes les phases de la lutte qui se poursuit pendant de longues années, et que stimulaient des intérêts contraires.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Le moment que vous sentez une douleur dans les reins, ou que le dos vous fait mal, ou si l'urine est trouble, mauvaise, pleine de sédiment, si elle ne fonctionne pas régulièrement, ou si elle fait mal au passage, avez environ quatre onces de Sels Jad, dans une pharmacie recommandable et prenez une cuillerée à soupe dans un verre d'eau avant le déjeuner, pendant quelques jours, et vos reins seront en ordre. Ces fameux sels sont faits d'acide de raisin et de jus de citron, avec de la lithia, et ils sont en usage depuis des générations pour débarrasser les reins et les mettre en activité, aussi pour neutraliser les acides qu'il y a dans l'urine pour qu'ils ne causent pas d'irritation, mettant ainsi fin aux désordres de la vessie.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

## SUPPRIMEZ LA VIANDE SI LES REINS VOUS FONT SOUFFRIR

Prenez un verre de sels si vous avez mal aux reins ou si la vessie vous fait souffrir.

Aucun homme et aucune femme qui mange de la viande régulièrement ne saurait se tromper en se soignant les reins de temps en temps, dit une autorité bien connue. La viande forme de l'acide urique qui se loge dans les pores des reins pour les empêcher de filtrer la matière délétère et les poisons du sang et c'est alors qu'on est malade. Presque tout le rhumatisme, les maux de tête, la maladie du foie, la nervosité, la constipation, l'étourdissement, les maux de la vessie, proviennent de la torpeur des reins.

Du moment que vous sentez une douleur dans les reins, ou que le dos vous fait mal, ou si l'urine est trouble, mauvaise, pleine de sédiment, si elle ne fonctionne pas régulièrement, ou si elle fait mal au passage, avez environ quatre onces de Sels Jad, dans une pharmacie recommandable et prenez une cuillerée à soupe dans un verre d'eau avant le déjeuner, pendant quelques jours, et vos reins seront en ordre. Ces fameux sels sont faits d'acide de raisin et de jus de citron, avec de la lithia, et ils sont en usage depuis des générations pour débarrasser les reins et les mettre en activité, aussi pour neutraliser les acides qu'il y a dans l'urine pour qu'ils ne causent pas d'irritation, mettant ainsi fin aux désordres de la vessie.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

Les Sels Jad ne coûtent pas cher et ils ne sauraient nuire, ils font un délicieux et effervescent breuvage d'eau de litmia, que tous les mangeurs de viande devraient prendre, de temps en temps, pour se tenir les reins propres et le sang pur, pour éviter de sérieux complications.

### ST-ANSELME

**ECOLE MODELE**  
St-Anselme, Dorchester, 13. — 1ère division. Concours de décembre.  
MM. Hervé Giguère, Alex. Audet, A. Lafamme, Gérard Gosselin, Albert La Croix, Paul Baillargeon, Edouard Pelteau, Zacharie Turcotte, Joseph Pelchat, Roméo Roy.  
2e division : Chs. Edouard Landry, Charles Turgeon, Ludovic Audet, A. Lacasse, Armand Lavallée; Fidèle Lacasse, Joseph Allen, Guillaume Landry, Odilon Lacasse, Adrien Genest, Emilie Pelteau, Ovide Dumas, Adélaïde Pelchat, Armand Roy, Henri Roy, Gérard Laliberté.  
La médaille d'honneur a été gagnée en 1e division par M. Giguère, en 2e division par M. Chs. Ed. Landry et celle de succès par M. Léonard Gosselin, FUNERAIRES.  
Le 27 décembre dans l'église de St-Anselme, ont eu lieu les funérailles de M. Antonio Pournier, fils de M. A. Pournier et Dame Emma Lafamme, Elève du Collège de Lévis depuis septembre dernier, il avait su, par ses bons manières s'attirer l'amitié de ses supérieurs et de ses condisciples. Après une maladie de dix-sept jours, supportée avec toute la résignation d'un fervent chrétien, il a rendu son âme à Dieu dans sa dix-septième année, à l'Hôtel-Dieu de Lévis.  
Suivaient la dépouille mortelle : M. M. Amédée Pournier, son père; Arsène, Léonard, Louis et Adrien ses frères, MM. Félix, René de Québec, Jos. Pournier de Lorette, Joseph Pournier de Ste-Cécile, Léon Lafamme de St-Anselme, Eusèbe Chabot de St-Henri, ses oncles ; MM. Opolinar Pournier, Wilfrid Valère et Valère Pournier de Ste-Cécile, Ernest et Adélaïde Lafamme de St-Anselme, ses cousins; MM. Adélaïde Fortin, St-Honoré; Alf. Jules Roy, Alfred Blais, Onésime Vermette, ses frères de classe ; M. Léopold Genest du Séminaire de Québec.  
La levée du corps a été faite par M. le curé Samson et le service a été chanté par M. Alfred Lafamme, directeur du Collège de Lévis, assisté de M. Tardif comme diacre et M. Lachance comme sous diacre. On choeur au remarquait MM. les abbés Ampleman, Couture et Audet du Collège de Lévis; M. le curé Samson, et M. le vicarier Debois. L'orgue était tenu par Melle Marie Labrecque. Le choeur de l'orgue était sous la direction de M. François Audet, assisté de MM. Eugène Pelteau, Médiard Guay, etc., dans le bas choeur, on remarquait MM. Stanislas Turmel, Joseph Labrecque, Auguste Lavallée etc.  
Les porteurs étaient : MM. Saupvieur Turmel, conduisant le char funéraire ; Adolphe Pelchat, la croix Théophile Bernier, Alfred Giguère, Adélaïde et Gaudin Brochu.

### CENDRILLON

Il faut des millions pour l'Université de Montréal.  
(Les journaux).  
"Il y avait une fois une princesse, belle comme le jour et bonne comme la rosée du matin. Mais, bien que princesse, elle était modeste et sans fortune ; aussi l'employait-on aux travaux grossiers du foyer, tandis que ses sœurs brillaient dans les fêtes mondaines. On lui donnait par dérision le nom de "Cendrillon".  
"Or un soir que la pauvre enfant pleurait sur son sort, une bonne fée, sa marraine, voulut lui donner quelque bonheur. D'un coup de baguette magique, elle changea les haillons de Cendrillon en beaux habits et la conduisit au bal dans un carrosse doré, en lui posant pour seule condition de partir avant le coup de minuit. Mais le temps passe vite dans la grisaille du plaisir ; l'heure fatale sonna, les toilettes somptueuses redevinrent haillons et la princesse adulée s'enfuit en toute hâte, perdant même un de ses souliers dans sa précipitation."  
"A quelque chose pourtant, malheur est bon. Grâce au soulier perdu, le prince "Fortune" retrouva celle qui l'avait charmé ; Cendrillon devint reine et ne cessa de répandre ses bienfaits dans toute la contrée."  
"N'avez-vous pas reconnu dans ce conte, amis lecteurs, l'histoire de l'Université de Montréal ?  
Belle et charitable, mais sans ressources, il n'est pas en son pouvoir de faire rayonner les dons qui débordent de son cœur. Bien plus, au moment où elle caressait l'espoir de briller comme ses sœurs, elle a vu son rêve s'évanouir dans le désastre d'une nuit sinistre.  
Et pourtant ! Que de trésors cette Cendrillon moderne pourrait déverser au milieu du peuple qu'elle aime ! Que de lumières pourrait s'allumer au flambeau de son intelligence ! Que de relèvement social, pourrait s'aviver au contact de son savoir !  
Se trouverait-il un prince fortuné qui fera reine l'Université modeste et indigente, qui la mettra en mesure de répandre sur toute la surface du pays les dons qu'elle possède ?  
Ce prince existe ; c'est le peuple canadien français.  
A lui de répondre."  
VICTOR MORIN  
Professeur à l'Université de Montréal.

### LES MOULINS DE BEAUCEVILLE, LTEE

Beauceville Mills, Ltd.  
Avis est donné au public que, en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du trentième jour de décembre 1919, à "Les Moulins de Beauceville, LTEE", changeant son nom en celui de "Beauceville Mills, Ltd.", augmentant le capital de la dite compagnie jusqu'à la somme de quarante-neuf mille neuf cent piastres (49,900.00), et de plus lui accordant les pouvoirs additionnels suivants :  
Faire en gros et en détail le commerce de farines, grains, épiceries, produits de la ferme, aliments et denrées alimentaires de toutes sortes, et de tous effets et marchandises de quelque nature et description que ce soit et exercer et exploiter toute industrie pour la préparation et la fabrication des dits effets et marchandises ;  
Manufacturier, importer, exporter, acheter, vendre et généralement faire commerce de toutes les sortes de marchandises, des cuirs, grans, lainages, cotonnades, tissus et autres matières, et faire aussi commerce comme marchands acheteurs d'occasion, importateurs, exportateurs, marchands à commission et agents de manufacturiers, soit à la quantité soit au détail ;  
Faire affaires comme constructeurs et entrepreneurs généraux pour construire et aménager des structures d'ordre public et privé, et aussi comme ingénieurs, et exercer sous ses diverses formes, sans aucune exception, le commerce de constructeurs, entrepreneurs, décorateurs, marchands de pierres, briques, bois, ferromentiers, marbres, et autres matériaux et choses indispensables utiles ou simplement ornementaires et accessoires à la construction, et généralement exercer le commerce de constructeurs et d'entrepreneurs ;  
Manufacturier et vendre de tous matériaux de construction de toute espèce pour propriété mobilière et immobilière, tel que planchers, lambris, murs en tuiles, manteaux de cheminée foyers, revêtements d'émail etc., objets d'ameublement de toute espèce, comme dévotion de comptoirs et parquets de toutes sortes, la vente, l'achat, l'échange, le trafic, la manutention, trituration, mélange, et tous autres procédés relatifs à tel commerce de tous grains ;  
Acquérir définitivement, louer, et autrement acquérir, tous moulins, machines, outillages et accessoires requis, toute clientèle de toute industrie publique ou privée exerçant ainsi tel commerce de grains dans l'une ou la totalité ou plusieurs de ses branches, et payer pour telle acquisition en totalité ou en partie en parts acquittées de la compagnie, et spécialement faire l'acquisition de tout moulin à farine possédé à Beauceville par Georges Poulin et Charles Poulin, fils de Georges, avec tous ses accessoires ;  
Faire le commerce en gros et en détail du charbon moulu, de l'anthracite et autres, du bois de chauffage de toutes sortes, et ce dans toutes ses lignes, et à cet effet acquérir et posséder ses cours à charbon et à bois dans cette province et en payer et acquitter le coût en actions libérées de la compagnie ;  
Emettre toutes déclarations et obligations, les vendre et transférer les mettre sur le marché monétaire et financier, les employer ou employer leur produit à payer et acquitter toute valeur, propriété, droits, brevets, patentes, privilèges et autres choses généralement quelconques ou tous services rendus, honoraires ou dédommagement acquis par la compagnie ou dus par elle ;  
Faire et exercer tous autres genres de commerce et de négoce quelconques avec tous les accessoires de tels commerces et négoce comprenant la production, la fabrication, l'échange, la vente et autres opérations commerciales sans exception) qui seront jugées par la compagnie lui être utiles lui procurer des bénéfices et avantages et revenus et lui faciliter sans existence et ses opérations ;  
En rapport avec les nouveaux pouvoirs demandés, faire et accomplir tous actes, procédures, actions et autres nécessaires pour arriver à ces fins et profiter et bénéficier de tous les pouvoirs, droits et actions, des avantages, privilèges, facultés, options et tous droits généralement quelconques inhérents à telles entreprises et commerces, de même que celles et ceux spécialement accordés à la compagnie requérante par ses lettres patentes originaires suscitées, lesquels devront s'appliquer en autant que de besoin et "Autobis Mutandis", aux pouvoirs et droits présentement demandés ;  
Date du bureau du secrétaire de la province, ce trentième jour de décembre 1919.  
Le sous-secrétaire de la province, C. J. SIMARD

### A VENDRE

Farine  
Govat Std Boulanger  
Govat Std Winter Wheat  
Son  
Gru  
Orges de toutes qualités  
Moulée d'orge  
Avoine de toutes qualités  
Moulée d'avoine  
Blé de toutes qualités  
Sarrasin de toutes qualités  
Horse Meal  
Dairy Meal  
Hog Meal  
Blé d'Inde jaune de toutes qualités  
Blé d'Inde blanc de toutes qualités  
Farine de blé d'Inde de toutes qualités  
Moulée de blé d'Inde de toutes qualités  
Criblures de grain  
Pois cuisants  
Fèves blanches  
Foin  
Patates  
Fruits  
EN GROS SEULEMENT  
Et à bas prix  
SPECIALITE — Moulées de toutes sortes  
Téléphones ou télégraphes vos commandes à nos frais.  
Quebec Produce Exchange  
98 rue St-Pierre - Québec  
Phone 329

### CULTIVATEURS

Nous possédons l'amendement que vos terres requièrent pour donner des récoltes abondantes.  
"CALCO"  
Est le merveilleux produit qui a triplé les récoltes de ceux qui l'ont employé.  
Il agit comme AMENDEMENT en affectant favorablement la texture du sol.  
Il agit comme ENGRAIS en solubilisant une quantité considérable d'éléments, les rendant ainsi assimilables par les plantes.  
Il agit comme REMEDE en entravant la pousse des mauvaises herbes ; il corrige aussi l'acidité des sols et les rend par conséquent aptes à une végétation abondante.  
Pour plus amples détails, adressez-vous dès aujourd'hui à :

Extrait d'analyses  
Chimique :  
Carbonate de Calcium . . . 98.41%  
Insoluble dans l'acide (sable, argile) . . . . . 66%  
Oxyde de fer et d'alumine . . . 80%  
Carbonate de magnésium . . . 13%  
100.00%

Physique.  
Quantité passant le tamis de 100 mailles au pouce . . . 99.59%

DESCHAMBAULT QUARRY Corporation  
52, RUE ST-PAUL - QUEBEC

### PAP-SAG

(TABLETTES)  
CONTRE LA  
**DYSPEPSIE**  
Aucune des maladies de l'estomac ne résiste à leurs bienfaits effets :  
Indigestion  
Somnolence,  
Gastrite,  
Pituite,  
Vertige.  
Après un repas qui fatigue, une ou deux PAP-SAG prises suivant la direction, éviteront ces indigestions si souvent fatales.  
50 sous la boîte, ou six pour \$2.70, chez tous les marchands, ou envoyez par la poste. COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE Limitée, 274, rue St-Denis, Montréal.

### ARRETEZ LE CATARRHE OUVREZ LES NARINES ET LE CERVEAU

Si vos narines et votre tête sont bouchées, si vous ne pouvez pas respirer librement à cause du rhume ou du catarrhe, procurez-vous une petite bouteille d'"Ely's Cream Balm" dans n'importe quelle pharmacie. Appliquez un peu de cette crème antiseptique parfumée dans les narines et laissez-la pénétrer par tous les passages d'air de la tête, elle adoucit et guérit les membranes muqueuses enflammées et enflées et vous aurez un soulagement immédiat.  
Ah! comme c'est agréable!  
Vos narines sont dégagées, votre tête est débarrassée, plus de reniflement ni essoufflement, plus de maux de tête ni de difficulté de respiration. La Ely's Cream Balm, voilà ce qu'il faut à ceux qui souffrent de rhume de cerveau et de catarrhe. C'est délicieux.  
L'air et la lumière  
L'air et la lumière sont des éléments absolument nécessaires à la vie et à la santé de l'enfant.  
Les chambres seront spacieuses, assez élevées, bien éclairées et bien aérées. Chaque enfant doit disposer d'un cube d'air de 25 verges et il faut en assurer le renouvellement par une bonne ventilation. En hiver on ouvrira largement les fenêtres quand l'enfant aura quitté la chambre. On ne viciera pas l'air par des poêles mobiles au pétrole dont les produits de combustion se répandent dans la chambre. On évitera aussi de vicier l'air par des éclairages qui consomment beaucoup d'oxygène, dégagent des odeurs et nuisent à la respiration. Pour favoriser l'éclairage on supprimera les tentures, tapis et meubles inutiles.—On installera de grandes fenêtres.  
La chambre sera sèche.  
St-Evariste  
St-Evariste station, 14. — A vaient lieu par acclamation les élections comme conseillers de MM. Thomas Lessard, Aimé Talbot et Anselme Labonte, en remplacement de MM. Pierre Mathieu, Léonard Philippe et Jos. Bellegarde, conseillers sortant de charge.

### MAUVAISES ENTORSES OU MUSCLES TENDUS

Enrayez la douleur, le mal, la sensibilité et l'enflure en vous frottant avec le "Liniment St-Jacob".  
Frottez-en une cheville, un poignet, une épaule, un dos foulé ou une foulure ou entorse n'importe où, et c'est là que vous réalisez le pouvoir magique du bon vieux "Liniment St-Jacob" parce que dès qu'il est appliqué disparaît toute douleur, sensibilité ou enflure. Il pénètre jusque dans les muscles, nerfs, ligaments, tendons et os lézés et le soulagement arrive immédiatement. Non seulement il tue la douleur, mais soulage et cicatrise la blessure de façon qu'une prompt guérison est affectée.  
Procurez-vous une petite bouteille de "Liniment St-Jacob" dès maintenant chez n'importe quel pharmacien et arrêtez la souffrance. Rien autre chose ne remet si vite les choses à leur place—et si complètement. C'est la seule application à appliquer à une mauvaise entorse, tension, foulure ou enflure.  
250 Coupons de série pour couverts, 50 cts. \$1.00 franco, 100 pour 50 cts. 25 coupons de velours pour coussins, 50 cts. 8 jeux populaires et 20 cartes postales, 50 cts. franco. Grande occasion pour Noël.  
Adressez :  
ALLEN, NOUVEAUTES  
ST-ZACHARIE, P. Q.

### VOTRE AMBITION

Vous fatiguez-vous facilement? Avez-vous perdu votre vigueur habituelle et manquez-vous d'ambition? Votre résistance est détruite. Vous devriez chercher le secours et la vigueur dans la riche et nourrissante

## EMULSION SCOTT

Prise fidèlement pendant un temps raisonnable l'Emulsion de Scott manque rarement de rafraîchir le sang, de refaire la santé et de procurer une sensation de bien-être au système. Pour cette sensation de lassitude prenez l'Emulsion de Scott.  
Scott & Towne, Toronto, Ont.

### Assurance de Garantie

Fidélité des Employés  
"La Prévoyance" émet une Police de Garantie pour Gérants, Comptables, Caissiers, Commis, Percepteurs salariés ou à commission, qui abolit la pratique équivoque et surannée de demander à ses amis de se porter caution, et qui assure le patron contre toute perte occasionnée par les détournements de fonds et vols par ses employés. "La Prévoyance" émet aussi des Polices Collectives au profit des Sociétés de Bienfaisance ou Compagnies, couvrant tous leurs percepteurs ou agents.  
JOSAPHAT POULIN, Beauceville  
ROD. MARCOTTE, St-Georges, Bee

### La Prévoyance

Etes-vous suffisamment assure contre l'Incendie  
Vous êtes sans doute porté à le croire, mais avez-vous songé sérieusement aux difficultés que vous auriez à surmonter en cas d'incendie, à la hausse extraordinaire du coût des matériaux de construction, à la rareté de la main d'œuvre, et aux gages élevés qu'elle commande, à toutes les autres dépenses incidentes, ordinaires et extraordinaires, qui vous incombreraient, si votre propriété par malheur était incendiée ?  
Ne vous semble-t-il pas qu'il serait sage d'examiner votre police d'assurance à la lumière des conditions actuelles et de vous demander si réellement vous êtes suffisamment assuré contre l'incendie. Et si c'est dans une bonne Compagnie ?  
Je suis prêt à vous aider, persuader que quelques bons conseils, dictés par l'expérience, qui n'entraîneront pour vous ni dépenses, ni obligations quelconques, pourraient vous être utiles. Faites donc appel à :

P.-Z. CLOUTIER,  
COURTIER D'ASSURANCE  
FISSET, P. O. Co. Beauce.

### Ordonnez dès aujourd'hui

Nous vous avisons de commander dès maintenant vos besoins de Vins et Liqueurs.  
Les liqueurs de marques s'en vont rapidement et vont monter encore.  
Notre stock est encore assez complet, mais vous devriez ordonner avant qu'il soit trop tard.  
QUEBEC PRESERVING CO.  
Importateurs de Vins et Liqueurs. :: Tél. 2461  
35 RUE SMITH, QUEBEC.

### Thés, Liqueurs, Epicerie

Distributeur du fameux thé  
"BULL DOG"  
NAZAIRE TURCOTTE & CIE  
EPICIER EN GROS. QUEBEC.

### Avis a nos clients

Comme nous avons acheté un stock énorme, nous sommes forcés de vendre une grosse partie de ceci sans délai. Nous vous offrons, pour disposition immédiate, des Couvertes de laine, Sous-Vêtements, Bas et Serviettes, à des prix bien bon marché.  
Une visite vous convaincra.

## FICHT, PHILLIPS, LIMITED.

143, rue Saint-Valier  
QUEBEC

THE STADACONA THE  
vendu par : THE  
Whitehead & Turner Limited  
QUEBEC.

L'avantage d'acheter vos cadeaux chez  
ARTHUR PAQUET  
C'est que là vous trouverez le plus beau choix. Assortiment le plus complet en montres, horloges de fantaisie et bijouteries de toutes sortes.  
CE QUE VOUS VOULEZ AVOIR. NOUS L'AVONS.  
Si vous avez besoin d'un conseil, notre personnel expérimenté est à votre disposition.  
ARTHUR PAQUET  
MANUFACTURIER DE BIJOUTERIES  
67, rue St-Joseph, Québec. Tél. 3491  
Correspondance sollicitée.

VIENT DE PARAITRE  
"LE CREDIT"  
Revue contenant des articles de Finance, de Commerce et d'Industrie, publié par le CREDIT ANGLO-FRANÇAIS, LTEE.  
Numéro exemplaire envoyé sur demande.  
CREDIT ANGLO-FRANÇAIS  
Edifice Banque d'Hochelaga  
RUE ST-PIERRE, QUEBEC.

### CONSULTATION

LE DOCTEUR :  
"Ce dont vous souffrez, Madame, c'est tout simplement de la faiblesse qui résulte de la pauvreté du sang. De là ces malaises, ces étourdissements, ces palpitations de cœur, ces étouffements, ces défaillances qui disparaîtront lorsque vous aurez pris le Anchor Weakness Cure, le reconstituant le plus puissant connu, le fortifiant sans rival.  
Hommes, Femmes, Jeunes Filles, Enfants et Vieillards, le ANCHOR WEAKNESS CURE est le spécifique par excellence de la faiblesse.  
En vente dans toutes les pharmacies de première classe et dans tous les magasins de drogues.  
ANCHOR MEDICINE COMPANY  
QUEBEC, P. Q.

## Liste de Prix d'Articles de Pharmacie

Phenacitine Winthrop, par once	\$ .95
Eno's Fruit Salt	.85
Abbey's Effervescent Salt (petite)	.31
Abbey's Effervescent Salt (grande)	.65
Formanin Tablets	.45
Sanatogen (petite)	.85
Sanatogen (grande)	2.85
Sanatogen (moyenne)	1.65
Liquid Peptonoid Arlington	1.00
Baume Rhumal Baridon	.22
Nestle's Milk Food	.69
Peptonine	.38
Robinson's Barley Food	.45
Horlick's Malted Milk (petite)	.45
Horlick's Malted Milk (grande)	.89
Allenbury's Milk Food (petite)	.75
Allenbury's Milk Food (grande)	1.50
Bovril Cordial	1.15
Johnson's Fluid Beef	1.15
Elixir Alimentaire Ducro	1.69
Kola Granule Astier	.95
Phosphatine Fallière (petite)	.79
Phosphatine Fallière (grande)	1.25
Piperazine Midy	1.50
Sirop Coste	1.25

EN VENTE CHEZ

**J.-E. LIVERNOIS, Ltée**

Rue St-Jean, Québec.

les sont les raisons particulières de ce phénomène qui fait de la pointe du menton — et si j'ose employer cette image — le talon d'Achille des boxeurs? Je crois qu'on peut les donner ainsi: un choc latéral au menton, par l'intermédiaire des branches montantes de la mâchoire, se propage directement dans la partie de la boîte crânienne qui est placée devant l'oreille. Or à cet endroit, les os de la base du crâne sont épais et creusés de cavités qui amplifient les vibrations exactement comme fait la boîte d'un violon. Ces vibrations intéressent au contact la masse nerveuse du cerveau et produisent une sorte d'inhibition qui fait effrondir le sujet... fût-il même sujet de Sa Majesté britannique. De plus, la région ébranlée de la base du crâne est voisine de l'oreille interne, dont le liquide est ébranlé par les vibrations voisines du liquide cérébral, et qui préside comme on sait à l'équilibre de l'homme debout. Ainsi s'explique d'une part que le sujet mis knock-out tombe et cesse quelques instants d'avoir la maîtrise de ses muscles et d'autre part, suivant l'expression consacrée par ces messieurs du ring qu'il "entend sonner les cloches".



### CONTRAT DE MALLE

Des scissions cachetées, adressées au Ministre des Postes, seront reçues à Ottawa, jusqu'à midi, vendredi, le 5 mars 1920 pour le transport des Mallets de sa Majesté, sous les conditions d'un contrat pour un terme de quatre années, 18 fois par semaine entre St-Benoît et la Station du Québec Central à Morissette, à commencer le 1er juillet prochain.

Des avis imprimés contenant des renseignements plus détaillés au sujet des conditions du contrat projeté peuvent être vus au Bureau de Poste de St-Benoît et au bureau de l'Inspecteur des Postes où l'on pourra aussi se procurer des formulaires de soumission.

Bureau de l'Inspecteur des Postes, Québec 20 janvier 1920.

S. Tanner Green, Inspecteur des Postes.

### BAS — BAS — BAS

A vendre. Bas de la Milice tout laine à \$7.50 la douz. Prix spéciaux par grosse quantité.

A. E. ST-LAURENT, 220 Des Commissaires, Québec, P.Q.

### PEIGNEZ DU THE DE SAUGE DANS VOS CHEVEUX GRIS

Les noircit magnifiquement et leur redonne leur lustre et couleur naturelle immédiatement.

La sauge ordinaire de jardin préparée sous forme de thé épais, avec du soufre, changera les cheveux gris, flétris et fanés en beaux cheveux foncés et luxuriants. Mélanger le thé de sauge et le soufre à la maison, toutefois, est ennuyeux. Mais il est encore un moyen plus facile d'acheter une grande bouteille de Sauge et de Soufre de Weyth, à toutes les pharmacies, évitant ainsi quantité de préparations sans valeur.

Bien que ce ne soit pas un péché d'avoir des cheveux mêlés, gris, fanés, tout le monde aime avoir l'air jeune et attrayant. En se frottant les cheveux avec la Sauge et le Soufre de Weyth, personne ne peut dire qu'on s'en est mis, tant il les noircit naturellement, également. On imbibue une éponge ou une brosse molle du mélange et on se le passe dans les cheveux, mèche par mèche, le matin, les cheveux gris ont disparu et après une ou deux autres applications, on a de beaux cheveux foncés, luisants, doux et luxuriants.

### LA SUISSE DU CONTINENT OCCIDENTAL

Le voyageur qui s'approche des montagnes Rocheuses en venant de l'Est, est d'autant plus frappé par l'imposante grandeur de ces gigantesques chaînes, dont la vision évoquent les bouleversements terribles et les effroyables convulsions terrestres des époques pré-historiques, qu'il vient de traverser les vastes prairies qui s'étendent du Manitoba aux confins de l'Alberta et qu'il lui tarde de voir changer l'aspect monotone des paysages aperçus durant les dernières heures du trajet.

Peu après avoir dépassé Calgary, la métropole de l'Alberta, on commence à voir s'estomper dans le lointain, les cimes blanches des Rocheuses, qui font une ligne irrégulière sur l'horizon bleu du ciel. Le train avance rapidement et en quelques heures, après avoir roulé à travers toute une série d'ondulations terrestres, qui sont la transition entre les montagnes et la prairie, il entre dans l'immense labyrinthe formé par les canyons profonds, les vallées tortueuses, les pics innombrables et les glaciers énormes jetés pêle-mêle dans ce vaste territoire de la Colombie-Anglaise.

Le spectacle est grandiose, surtout pour celui qui n'est pas familier avec les chefs-d'œuvre que la Nature s'est plu à placer dans certains endroits, comme pour donner une manifestation de sa force. Imaginez une superficie de deux cent mille milles carrés et placés sur des milliers de montagnes cinq, huit et dix fois plus hautes que le Mont-Royal, des centaines de Cap Emmentid et de rochers Percés, accumulés les uns sur les autres les monts les plus élevés de nos Laurentides; garnissez-les de forêts épaisses aux arbres séculaires et couvrez-les de tonnes de neige et de glace; plantez dans tout cela des pics qui touchent aux nues et vous commencerez à avoir une conception des Rocheuses.

Creusez ensuite dans cette masse énorme de roc, des gouffres de centaines de pieds de profondeur et entre leurs infranchissables, enferrmés les torrents les plus impétueux, lâchez-y les cataractes les plus furieuses et vous aurez une idée de l'aspect de cette contrée, que l'on a appelée la Suisse du continent occidental.

De quelque côté que vous jetiez le regard, où que vous soyez, vous ne voyez que des montagnes, dont la masse semble parfois devoir s'effondrer sur vous, tant vous les côtoyez de près. Elles sont si hautes et si grandes, que l'on prendrait pour des ruissaux, les cours d'eau qui coulent dans leurs cavernes. La force d'une avalanche qui s'en détache est si considérable, qu'elle rase souvent dans sa chute vertigineuse des arbres hauts de deux ou trois cents pieds. Si hauts sont enfin ces montagnes, que leurs cimes sont parfois cachées par les nuages qui chassent dans le firmament, les grands vents qui soufflent de la prairie.

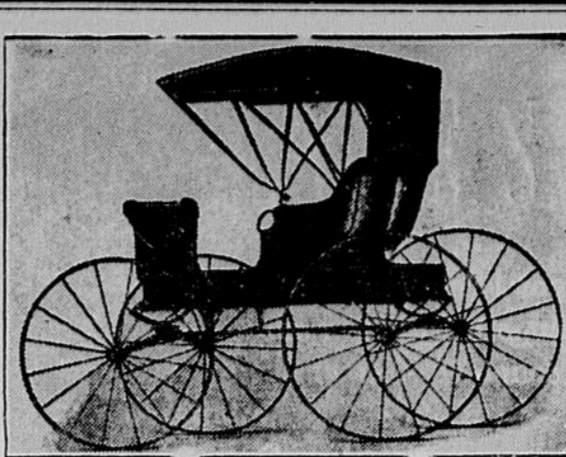
Combien petit apparaît notre train dans cette immensité; locomotive et wagons semblent des jouets roulant sur une voie jetée là par des enfants. Ils vont pourtant nous être indispensables pour atteindre la côte du Pacifique, car aucune route carrossable ne traverse encore ces montagnes sur toute leur largeur.

### TOUS DEVRAIENT BOIRE DE L'EAU CHAUDE LE MATIN

Lavez et enlevez tous les poisons de l'estomac, du foie et des intestins avant de déjeuner.

Afin de vous sentir de votre mieux de jour en jour et de vous sentir nettoyé en dedans, de ne pas avoir une couche de bile acide sur votre langue, qui empoisonne votre organisme et rend votre tête pesante, pour ne pas être constipé, ni être bilieux, ni avoir de maux de tête, des rhumes, rhumatisme, ni avoir des gaz, l'estomac acide, vous devez vous laver au dedans comme vous vous lavez au dehors. Ceci est de beaucoup plus important parce que les pores de la peau n'absorbent pas d'impuretés dans le sang tandis que les pores des intestins le font, dit un médecin bien connu.

Pour bien débarrasser de ces poisons et de ces impuretés l'estomac, le foie, les reins et les intestins, buvez chaque jour avant de déjeuner, un verre d'eau chaude avec dedans une cuillerée à thé de "limestone phosphate", qui empêche le sang d'être chargé de poisons et qui purifie le sang. Ceci nettoiera, purifiera et rafraîchira tout le conduit alimentaire avant d'introduire d'autres aliments

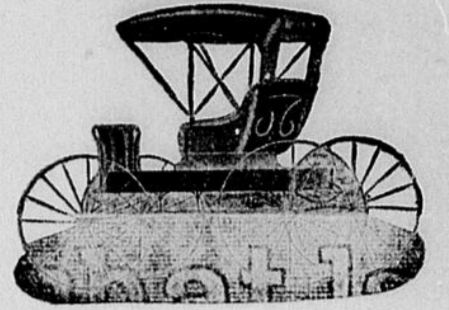


C'EST LE TEMPS DE COMMANDER VOTRE VOITURE D'ETE. NOTRE CATALOGUE EST A VOTRE DISPOSITION.

Le catalogue le plus complet qui n'ait jamais été publié, est maintenant prêt à vous être adressé sur réception du coupon ci-bas que vous voudrez bien remplir et nous retourner.

### LE PLUS BEAU CHOIX DE VOITURES POUR 1920

Malgré la situation difficile du marché et l'extrême rareté des matériaux, nous sommes heureux de pouvoir offrir un choix sans pareil de voitures, des plus élégants, de qualité indiscutable, à prix plus qu'intéressants.



PRIX ET CONDITIONS SPECIALES POUR "JOBBER"

**Eug. Julien & Cie**  
1228 à 1232 RUE ST-VALIER  
QUÉBEC

Découpez et retournez ce coupon de suite.

### Saint-Benoît

STAPISTIQUES  
St-Benoît, Dorchester, 11. — Durant l'année 1919 il y a eu 26 sépultures dont 14 de grandes personnes; 49 baptêmes et 10 mariages.  
MARGUILLIER  
M. Louis Roy, père a été élu marguillier remplaçant M. Léon Rhéaume sortant de charge.

### Terres à vendre

Belle ferme de 230 acres; 25 vaches laitières. Quatre chevaux et autres jeunes animaux, verger, sucrerie, beaucoup de bois, édifices bien bâtis, et plusieurs autres fermes. S'adresser à Favreau et Cie, agents d'immeubles, Co-

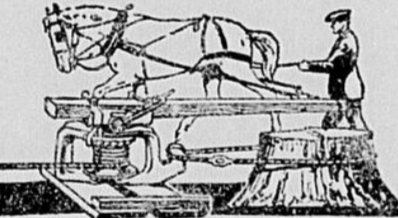
### LE "KNOCKOUT"

Un de nos confrères parisiens a prié le professeur Gley, du Collège de France, qui est un de nos plus éminents physiologistes, de bien vouloir lui expliquer le mécanisme du knock-out.

Tout en se défendant d'être un spécialiste de la boxe et même de la considérer comme absolument indispensable au progrès de l'esprit humain, le savant s'est prêté en souriant à ses questions et voici à peu près ce qu'il lui a dit:

— Tous les boxeurs savent aussi bien que moi... et mieux peut-être, que les coups les plus formidables sur les diverses parties de la figure et du corps ont beaucoup moins d'effet utile qu'un même coup même moins puissant mais rapidement asséné à la pointe du menton, et qui est précisément le coup auquel Carpentier doit sa victoire. Quel-

### Arrachez vos Souches Gratuitement



Un seul cheval arrache les plus grosses souches.  
Vous n'avez pas besoin de deux chevaux et d'une équipe d'hommes avec un Kirstin à un cheval. Il est plus facile d'arracher une souche et l'opération est plus rapide. Le Kirstin est un modèle complet et ses accessoires sont faciles à transporter. Il est prêt à l'emploi. Il est facile à utiliser. Il est facile à entretenir. Il est facile à réparer. Il est facile à transporter. Il est facile à utiliser. Il est facile à entretenir. Il est facile à réparer. Il est facile à transporter.

**KIRSTIN** Arrache-Souches à un cheval  
Comment arracher les Souches.  
Demandez ce livre gratuitement.

## Tout le monde, partout, en achètent; pourquoi?

**TABLETTES DE CHOCOLAT**  
**NEILSON**  
**5¢ CHAQUE**

Parce qu'ils sont si succulents.

## Pour Guérir un Rhume



VOUS devez, dès que vous sentez des frissonnements, que vous éprouvez cette sensation de chatouillement dans le nez, qui vous porte à éternuer ou cette irritation de la Gorge qui vous porte à tousser, prendre quelques doses de

### Sirop Mathieu

au Goudron, à l'Huile de Foie de Morue et autres extraits curatifs

Ce remède, employé à temps, arrêtera le progrès du mal et évitera ainsi les maladies déprimantes et souvent fatales qui résultent d'un rhume négligé.

EN VENTE PARTOUT

Contre Maux de Tête, Migraines, Fièvre et douleurs, employez les Poudres Nervines de Mathieu contiennent ni opium, ni morphine, ni chloral.

25cts la boîte

Cie J. L. MATHIEU, Sherbrooke, Qué.

A VENDRE  
J'ai encore à vendre quelques belles terres, situées dans les prospères paroisses des comtés de Beauce et Frontenac, à des prix variant de \$1000.00 à \$2800.00  
J'ai aussi quelques demandes pour des terres avec roulant. Avis est donné à ceux qui voudraient acheter ou vendre leur terrain, de m'écrire, je vous donnerai mes conditions. Voitures à la disposition des acheteurs sérieux.  
S'adresser à L. EUS. BOUTIN, St-Gédéon, Co. Frontenac.

# Il gaspilla \$100

Depuis cinq longues années, Eugène Quenel souffrait des reins. Voici la lettre qu'il nous écrit:

"Je ne pouvais dormir de la nuit; parfois je pouvais à peine me traîner. Mes reins étaient dans nos meilleurs médecins n'avaient traité sans succès. J'avais perdu plus de quinze livres; j'étais très faible. J'achetais dix boîtes de Gin Pills et avant d'en avoir vidé une je constatai une grande amélioration dans mon état. Avant d'avoir fini la seconde j'étais complètement guéri. Je peux vous affirmer que si j'avais eu plus tôt ce que je sais maintenant, je n'aurais pas dépensé pour rien cent dollars, alors qu'il suffisait de deux boîtes de Gin Pills pour me guérir."

Les Gin Pills sont la meilleure préparation pharmaceutique que l'on puisse trouver pour les affections du rein et de la vessie. Au premier avis de l'insémination, douleur au dos ou au côté, effet magique, elles décongestionnent, amoindrissent, écartent les tissus inflammés, elles les ramènent à leur état normal, elles soulagent la douleur, et rétablissent le fonctionnement normal de l'organe. Chez tous les pharmaciens et les marchands; 50c. la boîte. Votre argent vous sera rendu si vous n'êtes pas satisfait. Réclamation gratuite sur demande.

The National Drug & Chemical Co. of Canada, Limited, Toronto, Adresse aux Etats-Unis: Na-Dru-Co., Inc., 302 Main St., Buffalo, N.Y. 322P

## UNE SAGE RECOMMANDATION

Dans un message communiqué au "New-York Sun" à l'occasion du Jour de l'An, M. E. W. Beatty, le président du Pacifique Canadien, donne aux populations du Canada et des Etats-Unis un avertissement que celles-ci feraient bien de méditer. Il s'exprime en ces termes:

"Avec la venue de chaque nouvelle année, nous décidons ordinairement de tourner une page nouvelle. De toutes les résolutions que peuvent prendre les populations du Canada et des Etats-Unis, celle de pratiquer l'économie est certes l'une des plus urgentes, car les années d'après-guerre ne sont pas sans causer une juste crainte à ceux qui se rappellent les paniques financières qui ont habituellement suivi les périodes de gaspillage inconsidéré, telle que celle que nous traversons actuellement.

"Les européens qui ont visité ce continent récemment, n'ont pu s'empêcher de comparer notre extravagance avec l'état de famine qui règne au jourd'hui dans les pays de l'Europe, dont les peuples, après avoir combattu pour la liberté, meurent maintenant de faim.

"Notre prodigalité est causée par la dépense des profits inattendus que nous ont rapportés les fortes commandes placées sur ce continent par les nations européennes en guerre. Nous gaspillons plutôt que d'épargner en prévision des jours difficiles.

"Le Canada autant que les Etats-Unis, participe à cette orée de dépenses. Depuis quelques semaines, les Canadiens paient pour l'inconscience dont ils ont fait preuve en achetant

## LE FRANÇAIS DANS LE MONDE

Le français est devenu la langue officielle de la plus vaste province européenne de l'ancien empire turc, la Thrace. Cette province sera désormais gouvernée par un fonctionnaire français assisté de représentants des autres puissances alliées.

Il n'est pas hors de propos de rappeler ici que le français a toujours été très populaire dans les Balkans. En Roumanie notre langue est parlée par tous les gens de cour et dans tous les collèges.

En Bulgarie, à la cour, on ne parlait que le français au temps même de Ferdinand le téméraire; il doit en être de même aujourd'hui.

En Serbie, le français est aussi très en vogue; la maison royale n'est-elle pas presque française?

A Constantinople même on se pique de l'honneur de parler français. Tout cela ne ressemble pas précisément au déclin de la langue française.

## LE THE DE SAUGE CONSERVE VOS CHEVEUX NOIRS

Lorsqu'il est mêlé au soufre, il redonne aux cheveux leur beau lustre.

Les cheveux gris, quelque gris qu'ils soient, annoncent la vieillesse. Nous connaissons tous les avantages d'une apparence jeune.

Vos cheveux sont un de vos charmes. Il faut en défier la figure. Lorsqu'ils ternissent, deviennent gris et qu'ils ont l'air mêlés, quelques applications seulement de soufre et de thé de Sauge améliorent leur apparence de cent pour cent.

Ne restez pas grisonnants. Ayez l'air jeune. Soit que vous prépariez cette recette chez vous ou que vous achetiez chez n'importe quel pharmacien une bouteille de "Weyth's Sage and Sulphur Compound", ce qui n'est autre chose qu'une vieille recette améliorée par l'addition d'autres ingrédients.

Des milliers de personnes recommandent cette préparation toute prête à être employée, parce qu'elle noircit les cheveux d'une façon remarquable de plus personne ne peut s'en apercevoir tellement elle noircit également et naturellement. Vous mouillez dans la préparation une éponge ou une brosse douce que vous passez dans les cheveux en prenant une mèche à la fois.

Le matin les cheveux gris ont disparu, après une ou deux autres applications, la couleur naturelle est rétablie pour toujours et la chevelure devient épaisse, soyeuse et lustrée et vous avez l'air plus jeune.

Sans compter chez les Américains, tous les sorts d'articles de luxe, en fait sans imposer un tarif de change exorbitant. Il reste à savoir ce que sera la punition des Etats-Unis."

## ROBOL

(TABLETTES)

Nettoie l'intestin paresseux et combat la

## CONSTIPATION

Cause de maux de tête, mauvais digestion, manque d'appétit, torpeur du foie, etc., etc.

En vente partout 25 sous la boîte, six boîtes pour \$1.25. Envoyé par la poste par la COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE limitée, 274, rue St-Denis, Montréal.

## "LA REVUE MODERNE"

EDITION DE JANVIER

LA REVUE MODERNE nous arrive dans le plus exquis toilette. Un encadrement rose très doux, cerclé de bleu marine, au milieu duquel sourit une figure aussi jolies qu'intéressante: celle de Madame Vigée-Lebrun, la femme-peintre dont les tableaux ont fait l'émerveillement de son siècle, et à laquelle tous les amateurs de belle peinture ont voué un véritable culte.

LA REVUE MODERNE de janvier nous apporte des pages substantielles et sincères, du plus haut intérêt. Citons tout particulièrement "Nos besoins intellectuels" de M. Olivier Asselin, qui expose avec une rare vérité, de quel mal nous souffrons, et comment il faut nous guérir. Cet article est d'ailleurs le texte de la superbe conférence donnée par le brillant journaliste à la Salle Saint-Sulpice en décembre dernier.

Nous désirons également et vivement l'attention sur l'article patriotique et pratique de Madeleine, et sur celui de Florandeu, qui intéresse au plus haut point les "employés civils" de tout le Dominion. Nous en recommandons donc fortement la lecture à tous les employés qui, en ce moment, ont besoin d'être vivement défendus, et protégés.

La partie littéraire est des plus jolies, et le roman est un véritable bijou, d'une grande moralité, et infiniment spirituel. De belles illustrations complètent l'ensemble auquel les pages féminines donnent aussi un si grand charme.

SOMMAIRE  
Moins de paroles... Des actes! Madeleine; Nos employés Publics, Florandeu; Maurice Cullen (avec illustrations); M. l'abbé Olivier Maurault; Les Spinys; Henri Mareuil; Nos besoins intellectuels; Olivier Asselin; Le Monde Universitaire; Arthur Lemont; Nos Collaborateurs; La Directrice; Livres et Revues; Ls. Claude; Féminaire; L'Entre-Nous; Madeleine; Une grande dame; Lady Lacoste; Mme Donat Brodeur; Culture Physique; Mme Henriette Bassé; Le Courrier; Madeleine.  
Roman complet: Le cœur et la robe; Mme Evelyn Lemaire.

LA REVUE MODERNE est maintenant en vente dans tous les dépôts de journaux de notre pays, et dans nombre de centres américains au prix de 25 sous, et de 30 sous par la poste, on peut s'abonner ou s'adresser pour des dépôts à la REVUE MODERNE, Montréal, Station N. B. P. 35.

## LA "CANADIENNE"

Le nouveau magazine français "La Canadienne" est maintenant en librairie.

L'accueil sympathique que lui a fait le public est tout naturel, car il suffit de jeter un coup d'oeil sur le nouveau périodique pour s'apercevoir que ceux qui en ont conçu le plan et en surveillent la publication s'entendent en la matière.

Rarement, avons-nous vu programme aussi pratique présenté et exécuté d'une manière aussi attachante. La "Canadienne" se présente d'une façon plus légère, mais tout en ne fatiguant pas le lecteur elle touche à tous les sujets, même graves, d'une façon si agréable qu'elle retient l'attention de la première page à la dernière.

"La Canadienne" n'a qu'à rester fidèle à ses brillants débuts pour être assurée d'un succès rapide. Nous le souhaitons de tout coeur à son directeur, M. J. L. K. Lafamme.

MAISON DE CONFIANCE.

RAJEUNISSEZ-VOUS

C'est vieillir que de perdre ses cheveux. Vous devez vous rajeunir avec "LE POILU" (découverte merveilleuse du Prof. F. Wolff) qui vous rendra une magnifique chevelure, supprimera radicalement pellicules et démangeaisons.

Ayez donc une belle tête de cheveux. Dépositaire pour Beauceville: Maison P. F. FENAUULT Enrg., Agents distributeurs pour le Canada: LA COMPAGNIE "HYGIE" 340 rue St-André, Montréal Québec.

## POUR VOS TRAVAUX DE PLOMBERIE

Nous venons d'ouvrir, dans l'ancienne bâtisse de la Banque Nationale, à Beauceville, une boutique complète de plomberie, de forblanterie et d'électricité.

Nous remplissons avec soin et promptitude tous les travaux qui nous sont confiés. Satisfaction garantie.

Nous gardons toujours en magasin: Bains, Eviers, appareils complets pour chambre de toilette, Tuyaux en grès, en fer ou en fonte, Fournaise à air chaud "Heck", Lampes électriques, Accessoires de lumières électriques, etc., etc.

Nous faisons une spécialité des travaux d'électricité.

Téléphone à: LA SOCIÉTÉ DE PLOMBERIE ET DE CHAUFFAGE

JOSEPH ROBERGE, gérant Beauceville-Est. - P. Qué.

## LA PHARMACIE VÉTÉRINAIRE

DU DR. GRIGNON

Ste-Adèle, Co. Terrebonne, P. Qué.

Consultations gratuites sur les maladies des animaux. Nous expédions les remèdes par la poste à nos frais. Demandez notre catalogue gratis.

MAISON DE CONFIANCE.

BUREAU de PLACEMENT PROVINCIAL - GRATUIT

SHERBROOKE No 18 RUE KING

Téléphone 411 - Heures de bureau 9 h. a.m. à 5 h. p.m.

Messieurs les industriels ou patrons de quelques établissements, à Sherbrooke ou aux environs, trouveront un précieux concours, lorsqu'ils auront besoin d'employés, en s'adressant au Bureau de Placement Provincial, dont M. Philias Millette est le surintendant.

Les succès obtenus jusqu'ici et les services rendus sont nombreux, et font que ce Bureau se recommande à l'attention des patrons, parce que ceux-ci ont les employés qu'ils demandent ont les aptitudes ou la compétence requises en outre des certificats de moralité qu'ils seraient en droit d'exiger.

L'expérience du Bureau de Placement Provincial a prouvé, chaque fois qu'on s'y est adressé, son utilité et son efficacité, et tous ceux qui ont déjà bénéficié de son entremise, sont de plus en plus empressés à y recourir de nouveau lorsque l'occasion se présente.

Un mot verbal ou par écrit à M. Philias Millette, le surintendant du Bureau, ou par téléphone 411, et Messieurs les industriels au courant de l'organisation et des prompts services qu'elle peut leur rendre.

PHILIAS MILLETTE SURINTENDANT Bureau de Placement Provincial 18 rue King, - Sherbrooke.

# The Manufacturers Life Insurance Company

Sommeire de l'exercice 1918

Assurances nouvelles			
Assurances émises et remises en vigueur . . . . .	\$ 19,135,750.00		
Augmentation sur l'exercice 1917 . . . . .	2,650,347.00		
Assurances en cours			
Assurances en cours au 31 décembre 1918 . . . . .	108,572,703.00		
Augmentation sur l'exercice 1917 . . . . .	10,444,072.00		
Recettes			
Primes, intérêts, etc., encaissés . . . . .	5,831,190.74		
Augmentation sur l'exercice 1917 . . . . .	722,180.11		
Actif			
Actif au 31 décembre 1918 . . . . .	26,748,392.95		
Plus-value sur l'exercice 1917 . . . . .	2,162,609.08		
Bénéfices distribués aux Assurés			
Bénéfices payables en 1919 aux Titulaires de polices. . . . .	487,410.00		
Augmentation sur ceux de 1918 . . . . .	129,927.00		
Excédent ou Surplus			
Totalité du Surplus, déduction faite de tout le passif et du capital, conformément aux règles adoptées par la Compagnie . . . . .	2,502,293.50		
Surplus calculé sur les bases établies par la Loi des Assurances . . . . .	3,868,745.50		
Augmentation sur celui de 1917 . . . . .	198,155.96		
Progrès pendant la durée de la Guerre			
Année	Assurances en cours	Actif	Surplus
1913 . . . . .	\$ 80,619,888.00	\$ 17,540,387.21	\$ 1,470,857.73
1918 . . . . .	108,572,703.00	26,748,392.95	2,502,293.50
SUCCURSALE DE QUEBEC			
EDIFICE DOMINION : 126, RUE ST-PIERRE			
J.-T. LACHANCE, Directeur.		W.-L. DELANEY, Agent de la Cité.	
Beauceville: JOSAPHAT POULIN, Gérant de Distric-Beauce			

# Banque Nationale

FONDEE EN 1860  
Capital autorisé . . . . . \$5,000,000.00  
Capital payé . . . . . 2,000,000.00  
Réserve . . . . . 2,200,000.00

Nous acceptons des dépôts de \$1 et plus, et nous payons l'intérêt deux fois l'an sur la balance minimum du mois.

## "275 SUCCURSALES ET AGENCES AU CANADA."

Nous avons des correspondants par le monde entier nos mandats de voyage sont payables au pair partout. Notre bureau de Paris (14, rue Aubert), offre des avantages exceptionnels au PUBLIC VOYAGEUR. Les versements de fonds, les collections, les paiements, les crédits commerciaux et les placements sont effectués en Europe aux Etats-Unis et au Canada, aux plus bas taux.

SUCCURSALES DE LA BEAUCE	
Beauceville . . . . .	C. Lavoie, gérant.
St-Marie . . . . .	J.-P. Plante, gérant.
St-Evariste Station . . . . .	Bruno Lefebvre, gérant.
St-Joseph . . . . .	L.-A. Gobeil, gérant.
Sous-Agences attachées à ces succursales :	
St-Côme, St-Prospère, St-Bernard, Scott, St-Elzear, Ste-Hénédième, St-Isidore, St-Marguerite, St-Séverin, Tring-Junction, Valley-Junction, Lambton, Saint-Honoré-de-Shenley, St-Martin, St-Victor-de-Trin.	

- Riz glacé, 2 livres pour 19c
  - Savon, 6 barres pour 23c
  - Poudre à pâte Comfort, 1 boîte pour 22c
  - Lait Klip, la boîte 38c
  - Empois 2 livres pour 22c
  - Fèves blanches 3 lbs pour 30c
  - Thé moulu, la livre 31c
  - Sucre granulé, 10 livres pour \$1.05
  - Cassonade brune, 10 livres pour 1.00
  - Vannille Alphonétique, le paquet 10c
- Assortiment d'œufs de pâques, viande fumée, jambon, pionierol, cottage, jambon cuit, œufs frais garantis.
- Salade, celeri, tomates, crème fraîche.

## CHARLES S. RIVERIN

**PRIMUS**  
Poudre à Pâtisserie

La poudre à Pâtisserie PRIMUS est le plus renommé, efficace et exempt d'alun et de toute autre substance préjudiciable à la santé. C'est pourquoi elle est la poudre à pâte préférée de la ménagère sage et économique.

La marque PRIMUS est votre garantie de qualité et de pureté.  
L. CHAPUT, FILS & CIE, Limitée :: MONTREAL

# LES PILULES ROUGES

## Et troubles du retour de l'âge



Depuis quelques années je souffrais de divers maux dus à l'âge critique. Trois médecins m'avaient traité mais sans résultat. Une sœur me conseilla l'emploi des Pilules Rouges et il m'a suffi de quelques boîtes de ce bon remède pour guérir ma faiblesse, mes maux de reins, de jambes et me donner le courage dont j'avais besoin. Je n'ai que des louanges à faire maintenant des Pilules Rouges qui m'ont si bien rétablie et si jamais je suis malade, je ne prendrai pas d'autre remède.—Mme John Hébert, 21, Lancaster, Cohoes, N. Y.

J'étais en plein âge critique et souffrais fréquemment de douleurs dans les jambes, les reins, la tête. J'avais souvent des vertiges et mes forces avaient tellement diminué que l'ouvrage que j'avais à faire me paraissait impossible. Les Pilules Rouges m'ont tonifiée et m'ont guérie de tout ce que j'avais à souffrir. Je me fais un devoir de recommander ce bon remède à toutes les femmes qui sont dans le même cas. Mme Joseph Lefebvre, Vaudreuil, P. Q.

J'étais déjà affaibli par un travail excessif lorsque je parvins au retour de l'âge. Toutes sortes de maux survinrent à cette époque tels que maux de reins, étourdissements qui me faisaient craindre la paralysie, bouffées de chaleur, etc. J'ai eu recours aux Pilules Rouges et j'ai dû en prendre longtemps tant mon épuiement était grand, mais elles ont agi si efficacement que santé et forces me sont revenues. Mme Amédée Vallée, Alfred, Ont.

Depuis plusieurs années je travaillais dans les manufactures aux Etats-Unis et le soir j'avais à m'occuper de l'entretien de ma maison. Je n'avais donc jamais de repos, aussi les forces m'abandonnèrent. L'âge critique s'approchait; j'avais des étourdissements, des sensations de chaleur, des maux indéniables. Plusieurs de mes compagnes de travail prenaient des Pilules Rouges qu'elles me recommandaient et je suivis leurs conseils. J'en avais à peine pris quelques boîtes que je me sentais plus forte, plus jeune. La santé m'est revenue aussi bonne que jamais et c'est avec l'aide de ces Pilules que je me maintiens vigoureuse et puis soutiens à l'ouvrage. Mme A. Lafontaine, 17, rue Cartier, Trois-Rivières, P. Q.

J'ai une famille de huit enfants et j'ai travaillé excessivement. Mes forces se sont épuisées; je suis devenue nerveuse et incapable de vaquer à mes occupations. On me conseilla d'essayer les Pilules Rouges, ce que je fis avec d'autant moins d'hésitation que les remèdes de mon médecin ne me faisaient rien. Je fus guérie et les forces me sont revenues plus grandes qu'auparavant. Je pus ensuite voir seule à toute ma besogne: cuisine, lavage, couture, etc. C'est dire combien je suis devenue robuste et courageuse.—Madame Damase Massey, 14, Railroad, North Side, Cohoes, N.-Y.

J'avais eu quinze enfants; j'avais beaucoup travaillé pour les élever et je m'étais épuisée. Depuis quelques mois je ne pouvais presque plus voir à ma besogne de chaque jour. Je souffrais de maux de tête, de douleurs de dos et de reins. C'est dans cet état que j'arrivai à l'âge critique. Pour m'éloigner des maux plus graves, je songai à me traiter sérieusement et je me mis à prendre des Pilules Rouges qui ont agi si efficacement qu'elles ont rétabli la santé de ma fille malade. Les premières boîtes me procurèrent ce résultat et depuis ce jour et c'est à mes occupations que je dois me consacrer entièrement. Mme M. J. Church, 494, rue Amherst, Montréal.

CONSULTATIONS GRATUITES au No 274 rue St-Denis, Montréal, tous les jours, excepté les dimanches, de 9 heures du matin à 8 heures du soir. Les femmes malades, qui ne peuvent venir voir notre médecin, sont invitées à lui écrire.

Les Pilules Rouges sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c une boîte, \$2.50 six boîtes. Toutes les lettres doivent être adressées: COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE, limitée, 274 rue St-Denis, Montréal.

## L'EPOUX SAUVE L'EPOUSE

En lui procurant le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham.



Pittsburgh, Pa. — "Depuis plusieurs mois, j'étais incapable de faire mon ouvrage, à cause d'une faiblesse accompagnée de maux dans le dos et la tête. Une amie m'attira mon attention sur une de vos annonces dans les journaux, et tout de suite mon mari acheta trois bouteilles du Composé Végétal de Lydia E. Pinkham. J'étais bien après en avoir pris deux bouteilles, et tout ce dont je souffrais a disparu. Toutes les femmes souffrant comme moi, devraient essayer le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham." — Mme JAS. ROHRBERG, 620 rue Knapp, N. S., Pittsburgh, Pa.

Le conseil de Mme Rohrbeg devrait être écouté par toute femme souffrant de faiblesse provenant de déplacements, d'irrégularités, d'enflure, d'écoulements, de maux de dos et de tête, de nervosité ou de morosité, et essayer le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham.

Depuis 40 ans, il guérit ces genres de maux. Si vous avez des complications, écrivez à Lydia E. Pinkham, Médicine Co., Lynn, Mass., pour des conseils.

## CHAMPION FRANÇAIS GEORG. CARPENTIER

Georges Carpentier est le héros du jour. Parlons donc de Carpentier, ou plutôt comme on a pu très tôt dit sur la brillante carrière de ce merveilleux boxeur français, pénétrons dans son intimité et dans celle de son gérant, Descamps, à qui l'ancien petit galibot de Lens doit son élévation au premier rang des athlètes du monde entier.

Pour devenir champion d'Europe de boxe et, probablement bientôt, champion du monde, il faut, on s'en doute, posséder un ensemble de qualités physiques exceptionnelles, mais il faut aussi suivre un régime sévère et pratiquer un entraînement intelligent. Quel est donc l'entraînement de Carpentier et comment s'entraîne-t-il?

Tout d'abord, notre sympathique héros n'habite pas dans l'atmosphère énervante d'une grande ville. Il habite un village de province, La Guerche, où il possède une fort belle propriété. Sa femme, ses deux bébés, sa mère, sa grand-mère, son entraîneur et plusieurs compagnons d'entraînement habitent avec lui. C'est donc, en dehors des voyages et des rencontres, la plus paisible des existences familiales qu'il mène. Ses journées sont parfaitement réglées. Il se lève de très bonne heure et, généralement coiffé d'une casquette et vêtu d'un maillot de laine, il fait chaque matin plusieurs heures de marche à pied et même de pas gymnastique, pour entretenir la souplesse des muscles des jambes. Ses deux chiens l'accompagnent toujours et souvent la promenade se termine par une course folle de cent mètres, où Carpentier lutte de vitesse avec ses animaux. Après la marche, son aide-entraîneur, Gasquet, le masque jusqu'à ce que ses muscles soient devenus souples et fermes comme des ressorts d'acier.

Immédiatement après, Carpentier se rend dans son gymnase, où il saute à la corde avec une élégance et une sûreté que les jeunes filles lui envieraient. Un peu de gymnastique suédoise complète cette première partie de culture physique.

Jamais Carpentier ne fume à l'entraînement, mais aux heures de repos, la cigarette est sa compagne et sa joie. Le croirait-on, il y a des jours où le valeureux champion ne fait pas de boxe; mais quand il en fait, avec ses compagnons d'entraînement ou les camarades qui le viennent voir, c'est toujours sous la direction sévère de Descamps et, comme il le déclare lui-même:

"Pour moi, la leçon dans mon gymnase, a toujours l'importance d'un combat réel.

Mais ce qu'il y a peut-être de plus curieux dans la manière dont Carpentier s'entraîne, c'est quand il boxe seul, "à vide", si l'on peut dire. Il faut entendre Descamps raconter comment se comporte son "poulain".

— Georges, dit-il, prend sa garde comme dans le ring et, soudain, il évoque le fantôme d'un adversaire et tape sur ce fantôme comme s'il l'avait réellement et comme s'il en recevait des coups. Cet adversaire imaginaire, "je le vois" parer et riposter, et je crie sans cesse à Georges ce qu'il doit faire: "Romps, Carpentier, romps donc, pas de corps à corps!" ou: "Tu te penches trop, Georges, gare à toi, tu vas encaisser!" Puis quand "l'opérateur" est fini, je fais la critique: "C'est toi, Georges, il a fallu l'avoir. C'est un malin, celui-là! Tu n'as pas riposté assez vite du droit." Et Carpentier, à la leçon suivante, bondit, feinte, place des uppercuts avec autant de conscience que si son adversaire fictif était bel et bien réel.

Que mange Carpentier? Mais toutes les bonnes choses qui prennent le chemin de sa table.

Il n'est pas difficile. Seulement il lui faut beaucoup de viande et il ne boit que de l'eau rouge. Mais, vous savez, il a une excellente santé.

## L'EFFORT INDIVIDUEL

Un ministère peut faire beaucoup, il est vrai, pour développer le commerce extérieur, mais il appartient à l'individu de prendre l'initiative et d'organiser les affaires. Ce que nous devons donc faire ici pour jouir de tous les avantages qui nous sont offerts, c'est, d'abord, d'obtenir la finance nécessaire pour nos exportations et, en second lieu, d'encourager, d'aider et de pourvoir aux moyens de transport. Ce fait, les producteurs et les vendeurs devraient suivre et faire enquête sur les marchés où nous pourrions offrir nos produits. Si nos produits satisfont le commerce canadien, ceci n'est pas une raison pour qu'ils soient acceptés à l'étranger. L'un des points essentiels est de fournir aux acheteurs ce qu'ils demandent, et les marchands, sans attendre la renommée du Canada. En étudiant cette question il est bon de jeter un coup d'œil sur nos rapports commerciaux depuis les six dernières années.

	Import.	Export.
1913	\$162,548,692	\$198,384,590
Empire	441,142,593	150,961,875
E.-Unis	71,825,760	43,885,792
Ailleurs		
Total	\$675,517,045	\$393,242,057
1914		
Empire	\$154,526,802	\$238,642,517
E.-Unis	395,565,328	163,372,825
Ailleurs	68,265,014	29,573,987
Total	\$618,457,144	\$431,588,329
1915		
Empire	\$115,342,706	\$210,550,769
E.-Unis	296,632,506	173,320,216
Ailleurs	43,471,199	25,547,851
Total	\$455,446,412	\$409,418,836
1916		
Empire	\$105,236,480	\$482,529,733
E.-Unis	370,496,574	201,106,488
Total	\$507,817,159	\$741,610,638
1917		
Empire	\$144,132,919	\$775,740,440
E.-Unis	664,219,653	280,616,330
Ailleurs	\$7,003,734	95,018,998
Total	\$815,356,306	\$1,151,375,768
1918		
Empire	\$128,055,371	\$888,895,275
E.-Unis	791,906,125	417,233,287
Ailleurs	42,582,250	233,899,226
Total	\$962,543,746	\$1,540,027,788

## RECORD EXTRAORDINAIRE

Jamais dans l'histoire des Prévoyants, il y eut une année aussi prospère que celle qui vient de finir. Le nombre des rentes souscrites est représenté par le chiffre important de seize mille cinq cent une (16,501). Ce résultat magnifique dépasse les espérances des plus optimistes. Le public commence à comprendre la grande valeur des pensions des Prévoyants du Canada, et l'on est de plus en plus enthousiaste sur l'avenir de cette belle institution.

## GRESOBENE (CAPSULES)

Composées de produits balsamiques, antiseptiques, volatils, les CAPSULES GRESOBENE imprègnent de leurs bienfaisantes vapeurs tout l'appareil respiratoire, par où s'introduisent les maladies des poumons, et s'emploient avantageusement contre les maux de GORGE, LARYNGITES, LES TOUX CHRONIQUES ou AIGUES, les BRONCHITES et la GRIPPE.

Ayez une boîte de CAPSULES GRESOBENE avec vous, c'est une bonne mesure de précaution à prendre.

Prix, 50 sous la boîte, six boîtes pour \$2.50, chez tous les marchands ou par la poste. Compagnie des CAPSULES GRESOBENE, 272, rue St-Denis, Montréal.

## BUVEZ DE L'EAU CHAUDE AVANT DE JEUNER

Dit que si on se nettoie, adoucit et rafraîchit, le dedans, on est rarement malade.

Si vous avez coutume de vous éveiller la langue épaisse, la bouche amère, avec des étourdissements, ou si vos reins ne vous font pas de bien, mais s'irritent et forment des gaz, il vous est facile d'y remédier.

Demain matin, en vous levant, buvez un verre d'eau chaude avec une cuillerée de "limestone phosphate". Ceci est destiné à neutraliser l'acide et à vous laver l'estomac, le foie, les reins et les trente pieds d'intestins de toutes les matières indigestes, de la bile sévère et des effets toxiques, purifiant ainsi tout le canal alimentaire.

Ceux qui sont sujets à la migraine, au mal de reins, aux accès de bile, à la constipation, et au mal d'estomac que qu'il soit, devraient acheter un quarton de "limestone phosphate" chez le pharmacien, et commencer à se nettoyer l'intérieur. Comme l'eau chaude et le savon nettoient, purifient et rafraîchissent la peau, de même l'eau chaude avec une cuillerée à thé de "limestone phosphate" agit sur l'estomac, le foie, les reins et les intestins. Le "limestone phosphate" est une poudre blanche peu dispendieuse et presque sans goût.

## PRENEZ DES SELS POUR RENFORCIR VOS REINS

Mangez moins de viande si vous avez mal au dos ou souffrez de la vessie.

La viande forme de l'acide urique qui excite et surmène les reins dans leurs efforts à filtrer cet acide et le chasser de l'organisme. Les mangeurs de viande réguliers doivent se soigner les reins, de temps en temps. Il faut les soulager, comme on fait pour les intestins, en élevant tout acide, matière délicate ou poison, autrement, on ressent une douleur lancinante, douleur dans la région des reins, dans le dos ou on a la migraine, des étourdissements, brûlements d'estomac, la langue épaisse, quand le temps est mauvais, des douleurs rhumatismales. L'urine est trouble, et il s'y fait des dépôts, les canaux s'irritent, obligeant à se lever deux ou trois fois la nuit.

Pour neutraliser ces acides irritants et chasser du corps la matière délicate, achetez environ quatre onces de Sels Jad, dans une pharmacie, prenez-en une grande cuillerée dans un verre avant de déjeuner pendant quelques jours et vos reins fonctionneront bien, et les dérangements de la vessie disparaîtront. Ces fameux sels sont faits d'acide de raisin et de jus de citron, combinés avec de la lithine, et l'on s'en sert, depuis des générations pour nettoyer et stimuler les reins par eux-mêmes, et empêcher l'irritation de la vessie. Les Sels Jad sont peu coûteux et inoffensifs et font une délicieuse et effervescente eau de lithine que des millions d'hommes et de femmes prennent de temps en temps, s'évitant ainsi de sérieuses maladies de reins et de vessie.

## WM. McLIMONT & SON MARCHANDISES SECHES

71 et 73 rue St-Pierre, Québec.

Notre voyageur, M. ARTHUR LACHANCE, est maintenant sur la route avec tous les échantillons pour le printemps prochain. Nous faisons une spécialité de Tweeds, Serges, Etoffes à robes, Gants, Dentelles, etc.

Toute commande par son entremise ou par la maille aura notre meilleure attention.

## M. JOSEPH PELLETIER 13, rue Belmont, Manchester-Est, N. H.

Le mérit de digestions difficiles, d'étourdissements, d'insomnies en prenant les PILULES MORO pour les Hommes. Trois médecins l'avaient auparavant traité sans résultat.



M. JOSEPH PELLETIER

Il y a quelques années, j'étais affligé de digestions difficiles, d'étourdissements, d'insomnies et quoique trois médecins m'eussent donné leurs soins, la santé ne me revenait pas. J'avais abusé de mes forces, travaillé trop dur et sans jamais cessé, ce qui m'avait valu cet épuisement. Ayant lu dans les journaux les nombreuses guérisons opérées par les Pilules Moro je me décidai d'en prendre, et après six mois de traitement avec ce remède, je me sentis beaucoup mieux. Avec de la persévérance ensuite je fus complètement guéri. J'étais plus fort que je ne l'avais jamais été. Maintenant, je tiens à employer quelques boîtes de Pilules Moro à différents intervalles afin de ne pas faiblir dans ma tâche tous les jours pénible de chaque jour. M. Joseph Pelletier, 13 rue Belmont, Manchester-est, N.-H.

HOMMES MALADES, écrivez à la Compagnie Médicale Moro qui vous indiquera les moyens de refaire vos forces et de recouvrer votre santé. Demandez un blanc de traitement qui vous aidera à donner les détails voulus.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Elles sont aussi envoyées par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c une boîte, \$2.50 six boîtes.

Toutes les lettres doivent être adressées: COMPAGNIE MEDICALE MORO, 272, rue St-Denis, Montréal.

## PACIFIQUE CANADIEN

TAUX TRES AVANTAGEUX POUR VICTORIA

L'endroit de villégiature d'hiver Canadien par excellence.

VANCOUVER SAN FRANCISCO LOS ANGELES et autres points sur la Côte du Pacifique

LA FLORIDE, LA NOUVELLE ORLEANS, LES CAROLINES

Service des plus appropriés par le Pacifique Canadien, Wagons-lits et restaurants des plus modernes.

Détails supplémentaires sur demande à Chas. A. Langevin, Agent du Traffic Voyageurs, 39 rue St-Jean, Château Frontenac et Gare du Palais, Québec.

Agence générale de chemins de fer et lignes de paquebots océaniques. VOYAGES ORGANISES POUR LES BERMUDES, LES INDES OCCIDENTALES, CUBA, PANAMA et L'EUROPE.

## Un pamphlet du "Canada Français": LES CHEVALIERS DE COLOMB ?

"La traduction de Knight of Columbus en Chevalier de Colomb est un attrape-nigauds. . . ."

Ca n'existe pas. Il n'y a que des KNIGHTS OF COLUMBUS

2ème Edition—Un peu augmentée. PRIX: Gratuit sur demande. S'adresser à: Dr. JOS BOULLANGER, Casier postal 2121 Edmonton Alta.

## Assurance-Vol

L'Assurance contre le Vol est aussi nécessaire au commerçant que l'assurance contre le feu. Des Vols considérables ont lieu presque tous les jours dans les grandes villes et pour les marchands qui ne sont pas assurés, ces vols ont des conséquences sérieuses et souvent désastreuses. "La Prévoyance" émet des polices d'assurance contre le vol, couvrant le contenu des entrepôts, magasins, résidences privées, appartements, coffres-forts, voitures, etc. et indemnisant ses assurés de toute perte résultant d'un vol.

## La Prévoyance

## VIGORA SOUFFLE

Guérira votre cheval du SOUFFLE

Si vous en doutez, lisez le témoignage suivant signé du nom d'un brave et honnête homme bien connu à Tring Junction et aux environs.

M. J.-B. MORIN, "Je me fais un devoir de vous déclarer que j'avais un cheval malade du Souffle depuis un mois et, sur le conseil de mon marchand, j'ai acheté deux bouteilles de votre Vigora, ce qui a suffi pour le guérir complètement."

"Vous pouvez publier ce témoignage et en même temps je dois vous dire que c'est sur l'avis de M. P. Gagné, marchand, que j'ai acheté ce remède."

ALFRED LAGUEUX, TRING Jct. Vendu en gros et en détail chez J. B. MORIN, pharmacien, 412, rue Saint-Jean, Tél. 1071.

## AVIS AU PUBLIC

En vertu de la loi Scott nous avons le privilège de vous vendre sur CERTIFICAT DE MEDECIN.

Lorsque vous viendrez à Québec, si vous avez besoin de liqueurs venez nous voir au magasin, ou si vous le préférez envoyez nous votre commande par la maille accompagnée d'un certificat de médecin, et nous pourrons vous livrer ce que vous ordonnerez.

Et faire l'expédition par Express. La Cie Canada Liqueur, ENR.G. 16, Rue Dalhousie, QUEBEC.

Liste de prix envoyée sur demande.

## GRAINS ET GRAINES DE SEMENCE

Notre assortiment est maintenant au complet. Veuillez attendre nos voyageurs avant de placer vos commandes ou adressez-vous directement à la maison. Nous serons heureux de vous envoyer nos prix et échantillons.

## J.-B. Renaud & Cie, Inc. MAISON FONDEE EN 1845

Farine, Grains, Provisions, Epicerie Générale, Etc. QUEBEC

Téléphones: 5655-6849

## EXIGEZ TOUJOURS LA MARQUE ALLIGATOR

sur vos valises, sacs de voyage et harnais. DEMANDEZ-LA A VOTRE MARCHAND

C'est la meilleure garantie de qualité que vous pouvez avoir.

Nous invitons tous les marchands à venir visiter notre nouvelle succursale à

## QUEBEC 52 RUE DE LA COURONNE

Lamontagne Limitée. BLOC BALMORAL 338 Rue Notre Dame Ouest, Montreal, Can. (Près de la rue McGill)

## Carte Professionnelle

### MEDECINS

Docteur J.-E. BERNIER MEDECIN-CHIRURGIEN Ancienne maison de Josphat Poulin Beauceville-Est.

Dr AURELE NADEAU Elèves des Hôpitaux de Paris Consultations au bureau: Tous les jours, excepté le samedi et le dimanche

Beauce-Jonction, Co. Beauce

Docteur J.-A. DESCHENES MEDECIN-CHIRURGIEN Se rendra à domicile avec son auto sur demande par téléphone.

Beauceville-Est, - Québec.

DOCTEUR LEBLOND SPECIALISTE

Ex-élève des hôpitaux de Paris. Chirurgien à l'Hôtel-Dieu de Lévis

Spécialiste. Chirurgie générale. Maladies des femmes. Maladies des enfants. Maladies des voies urinaires. Rayons X - Electricité.

N'importe quelle opération chirurgicale faite à la demeure du malade

Heures de consultations.— 2 heures à 6 heures de l'après-midi. Tel Bell 171. No 1 Rue Commerciale, Lévis

### DENTISTES

Docteur JOS. LABRECQUE CHIRURGIEN-DENTISTE HEURES DE BUREAU: 9 à 12 a.m.; 2 à 5 p.m.; 7 à 9 p.m.

25 rue Stanislas, - Québec. Edifice Lavigne & Hutchison Téléphone 9936

Docteur Jos. VEILLEUX CHIRURGIEN-DENTISTE Heures de bureau: 9 heures a. m. à 5 heures p. m.

St-Georges, - Beauce. Téléphone Beauce et Rural

DR. EUGENE BEAULIEU Chirurgien-Dentiste BUREAU: DANS LE BLOC DECHENE

Beauceville-Est - P. Qué. LE BUREAU DU

Dr ALEXANDRE MELADY Chirurgien-Dentiste est ouvert tous les jours à STE-MARIE, - BEAUCE. Phone Bell. Boite postale 55.

### AVOCATS

J.-D.-PAMPHILE VALLEE AVOCAT Beauceville-Est, - Beauce.

ARTH. GOUBOUT, M.P.P. AVOCAT St-Georges, - Beauce.

J.-Hugues Fortier, C.R.—L. Cliche, B.A., L.L. St-Marie, - St-Joseph

Lorenzo Dutil, B.A., L.L. St-Georges Fortier, Cliche & Dutil AVO AYS

Bureaux: à Ste-Marie, St-Joseph et St-Georges Suivent les Cours de Beauce et de Québec.

### NOTAIRES

ANGERS & ANGERS NOTAIRES Prêts sur immeubles.— Achats de créances et de débiteurs.

Beauceville-Est, - Beauce. Téléphone Beauce et Bel

F.-G. FORTIER NOTAIRE PUBLIC Bureaux dans le Bloc Deschêne Beauceville-Est, - Beauce. Argent à prêter

J. M. FORTIN NOTAIRE St-Isidore, Co. Dorchester. Prête d'argent

### ARPENTEUR-GEOMETRE

GEORGES GARNEAU Arpenteur-Géomètre Saint-Joseph, - Beauce. TEL. BEAUCE ET RURAL

ROSS & LEGENDRE ARPENTEURS

Prompte exécution des demandes d'arpentage et d'expertise Bureau principal: ST-GEORGES-EST Bureau à ST-JOSEPH DE BEAUCE

### COMPTABLES

M. ERNEST LEFAIVRE, L.L.C. J.-ARTH. GAGNON LEFAIVRE & GAGNON Successeurs Lefavre & Lefavre. Comptables-auditeurs

LIQUIDATION DE FAILLITES Compétence et diligence apportée dans le règlement de compromis entre débiteurs et créanciers.

96 rue Saint-Pierre, Québec. Téléphone 1100.

